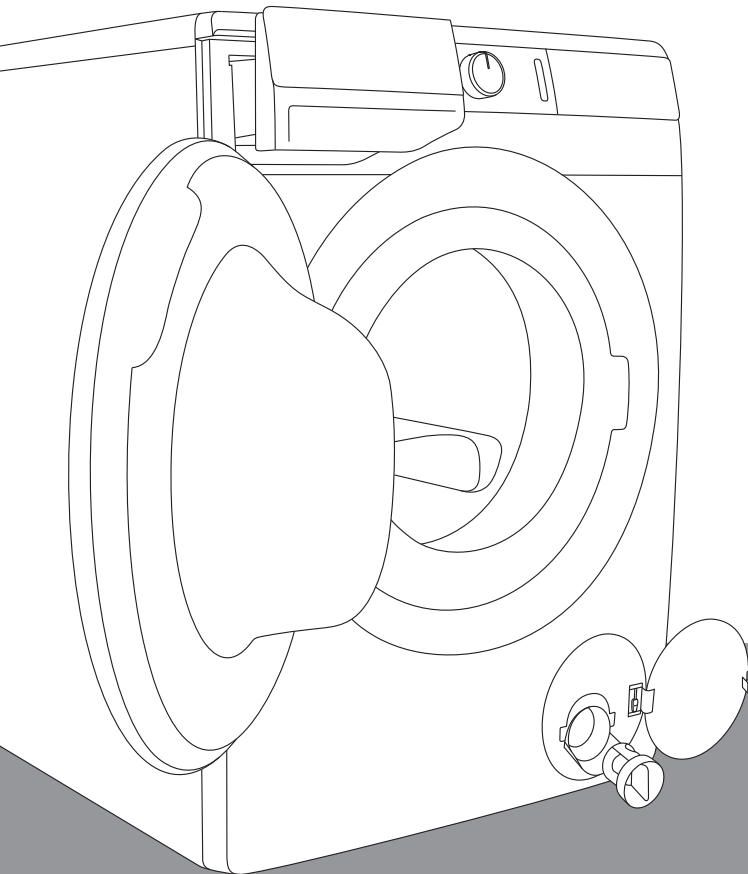


CZ

PODROBNÉ POKYNY K POUŽITÍ PRAČKY

gorenje



Život v dnešní době je složitý. Usnadňeme si aspoň péči o prádlo! Vaše nová pračka využívá inovativní technologii a novinky v péči o prádlo, aby vám zjednodušila každodenní domácí práce. Nejmodernější technologie, kterou pračka disponuje, nabízí tu nejjemnější péči o každé oblečení a zároveň minimalizuje krčeni. Zároveň je šetrná vůči životnímu prostředí díky vysoce efektivnímu využívání energie, vody a pracích prostředků.

Tato pračka je určena pouze pro domácí použití. Nepoužívejte ji na žádné prádlo označené jako nevhodné pro praní v pračce.

V návodu jsou používány následující symboly s těmito významy:



Informace, rada, tip nebo doporučení



Pozor – obecné nebezpečí



Pozor – nebezpečí úrazu elektrickým proudem



Pozor – nebezpečí horkého povrchu



Pozor – nebezpečí požáru



Je důležité, abyste si tento návod pečlivě přečetli.

OBSAH

4 BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ 8 POPIS PRAČKY 9 Technické specifikace 10 Ovládací jednotka	ÚVOD
12 INSTALACE A PŘIPOJENÍ 12 Odstranění blokovacích tyčí 13 Přemístění a doprava po nainstalování 13 Výběr místnosti 13 Nastavení noh pračky 14 Umístění pračky 16 Připojení k přívodu vody 17 Připojení a zajištění hadice pro vypouštění vody 18 Připojení spotřebiče k elektrické síti 19 PŘED PRVNÍM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE	PŘÍPRAVA PRAČKY PŘED PRVNÍM POUŽITÍM
20 PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM(1–6) 20 Krok 1: Věnujte pozornost štítkům na prádle 21 Krok 2: Příprava procesu praní 23 Krok 3: Volba pracího programu 28 Krok 4: Volba přídavných funkcí 34 Krok 5: Spuštění pracího programu 34 Krok 6: Konec pracího programu 35 PŘERUŠENÍ A ZMĚNA PROGRAMU 37 ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ 37 Čištění dávkovače pracího prostředku 38 Čištění hadice pro přívod vody, pláště dávkovače pracího prostředku a gumového těsnění dveří 39 Čištění filtru čerpadla 40 Čištění pračky zvenčí	KROKY PROCESU PRANÍ ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA PRAČKY
41 ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH 41 Co dělat ...? 41 Tabulka odstraňování poruch a chyb 46 Servis 47 DOPORUČENÍ PRO PRANÍ A EKONOMICKÉ POUŽÍVÁNÍ PRAČKY 50 INFORMAČNÍ LIST 52 LIKVIDACE	ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH RŮZNÉ

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ



Před použitím pračky si pečlivě přečtěte návod k použití.

Nepoužívejte pračku, aniž byste si nejprve pečlivě a s pochopením prostudovali tento návod.

Tyto návody k použití pračky jsou dodávány s různými modely praček. Proto mohou obsahovat popisy nastavení nebo zařízení, která u vaší pračky nejsou.

Nedodržování návodu k použití nebo nesprávné používání pračky může mít za následek poškození prádla nebo spotřebiče nebo zranění uživatele. Návod k použití uchovávejte pro ruce blízko pračky.

Návody k použití jsou dostupné i na naší webové stránce www.gorenje.com.

Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti nebo podobných místech, jako jsou:

- zóny pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních zařízeních;
- farmy
- použití zákazníci v hotelech, motelech a jiných ubytovacích zařízeních;
- penziony.

Dodržujte návod ke správné instalaci pračky Gorenje a k připojení k vodovodní a elektrické síti (viz kapitolu »INSTALACE A PŘIPOJENÍ«).

Připojení k vodovodu a elektrickému napájení musí být provedeno technikem nebo odborníkem s adekvátním proškolením.

Jakákoli oprava a údržba, která se týká bezpečnosti nebo výkonu, musí být prováděna kvalifikovanými odborníky.

Aby bylo vyloučeno nebezpečí, smí být výměna **poškozené elektrické šňůry** provedena pouze výrobcem, servisním technikem nebo autorizovanou osobou.

Nepřipojujte pračku k elektrické síti za pomoci externího spínacího zařízení, například programového časovače, ani ji nepřipojujte k elektrické síti, která je pravidelně zapínána a vypínána dodavatelem elektřiny.

Nepřipojujte pračku k elektrické zásuvce určené pro elektrický holicí strojek nebo vysoušeč vlasů.

Neinstalujte pračku do místnosti, kde může teplota klesnout pod 5°C, protože v případě zamrznutí vody může dojít k poškození dílů pračky.

Větrací otvory ve spodní části pračky nesmí být blokovány kobercem.

Při připojování pračky k přívodu vody použijte pouze přiloženou hadici a těsnění. Tlak vody musí být v rozmezí 0,05 až 0,8 MPa (0,5–8 barů).

Pro připojení pračky k přívodu vody vždy použijte novou hadici; nepoužívejte starou hadici pro přívod vody.

Konec hadice pro vypouštění vody musí být zaveden do odpadního vodovodního potrubí.

Před zahájením pracího cyklu přitiskněte dveře na určeném místě, dokud zcela nezaklapnou. Dveře nesmí být během provozu pračky otevřené.


U prvního praní doporučujeme odstranit jakékoliv nečistoty z pračky pomocí programu Cotton (Bavlna) na 90°C (viz TABULKA PROGRAMŮ).

Po skončení pracího cyklu uzavřete vodovodní kohoutek a vytáhněte zástrčku pračky ze zásuvky.

Pračku používejte pouze na praní prádla, a to tak, jak je popsáno v návodu. Pračka není určena pro chemické čištění.

Používejte pouze přípravky pro praní v pračce a pro péči o prádlo. Nepřejímáme odpovědnost za žádné poškození nebo změnu barvy těsnění a plastových dílů způsobené nesprávným používáním odbarvovacích nebo barvicích prostředků.

Při odstraňování vodního kamene používejte pouze přípravky s přidanou ochranou proti korozi. (Používejte pouze nekorozivní prostředky na odstraňování vodního kamene). Postupujte podle pokynů výrobce. Proces odstraňování vodního kamene zakončete několika cykly máchání nebo spuštěním Drum clean (Čištění bobnu/Samočisticí program), abyste odstranili případné zbytky kyselých látek (např. octa apod.).

 Nepoužívejte prací a čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla, protože by mohly způsobit uvolňování toxických plynů, poškození pračky a nebezpečí požáru a výbuchu.

Během pracího programu nedochází k uvolňování žádných iontů stříbra.

Pračka není určena k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými nebo duševními schopnostmi nebo

osobami s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi. Tyto osoby musí poučit o používání pračky osoba odpovídající za jejich bezpečnost.

BEZPEČNOST DĚTÍ

Před zavřením dveří pračky a spuštěním programu zkontrolujte, že v bubnu není nic jiného než prádlo (např. zda do bubnu pračky nevlezlo dítě a nezavřelo za sebou dveře zevnitř).

Prací prostředky a kondicionéry uchovávejte mimo dosah dětí.

Aktivujte dětskou pojistku. Viz kapitolu »VOLBA NASTAVENÍ/Dětská pojistka«.

Nedovolte dětem mladším tří let, aby se přibližovaly ke spotřebiči, pokud nejsou pod stálým dozorem.

Pračka je vyrobena se všemi platnými bezpečnostními normami.

Tuto pračku smí používat děti nad 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými a duševními schopnostmi nebo nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, ovšem pouze pokud jsou při jejím používání pod dohledem, obdržely patřičné pokyny ohledně bezpečného používání pračky a chápou nebezpečí vyplývající z nesprávného používání. Zajistěte, aby si se spotřebičem nehrály děti. Děti nesmí prát v pračce ani provádět žádné úkony údržby bez dozoru.

NEBEZPEČÍ HORKÉHO POVRCHU

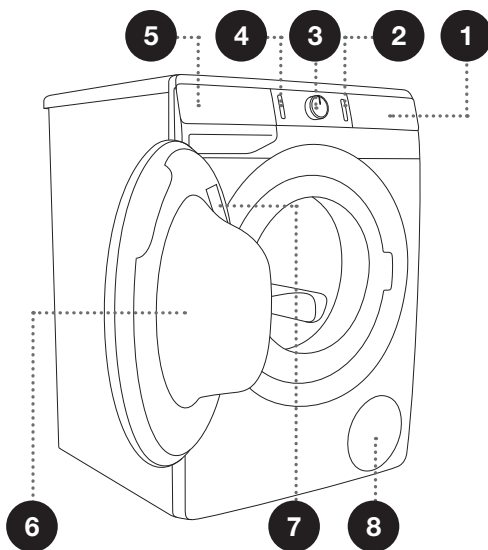
Při vyšších pracích teplotách se sklo dveří zahřívá. Buďte opatrní, abyste se nepopálili. Zajistěte, aby si v blízkosti skleněných dveří nehrály děti.

Pračku můžete používat jenom s dodaným napájecím kabelem.

POPIS PRAČKY

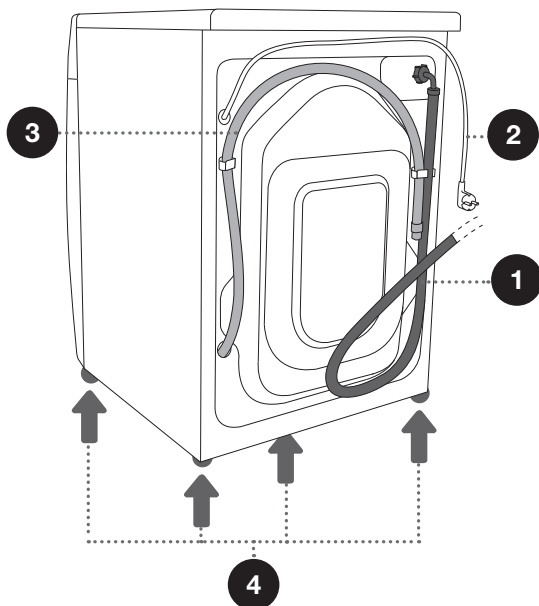
PŘEDNÍ STRANA

- 1 Ovládací jednotka
- 2 Tlačítko Start/Pauza
- 3 Přepínač programů
- 4 Tlačítko Zapnout/Vypnout (on/off)
- 5 Dávkovač pracího prostředku
- 6 Dveře
- 7 Výkonový štítek
- 8 Filtr čerpadla

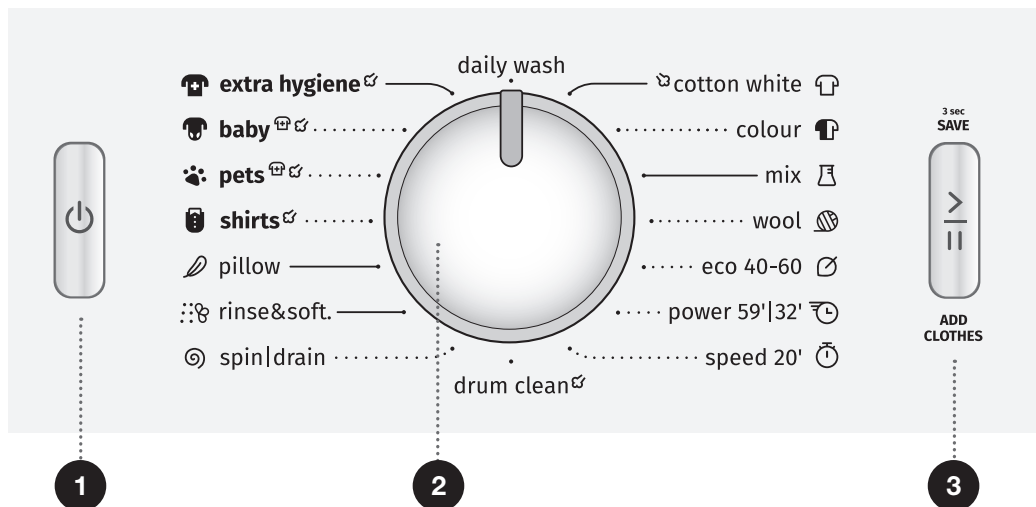


ZADNÍ STRANA

- 1 Přívodní hadice vody
- 2 Elektrická přívodní šňůra
- 3 Odvodní hadice vody
- 4 Nastavitelné nohy



OVLÁDACÍ JEDNOTKA



1 TLAČÍTKO ZAPNOUT/ VYPNOUT(ON/OFF)

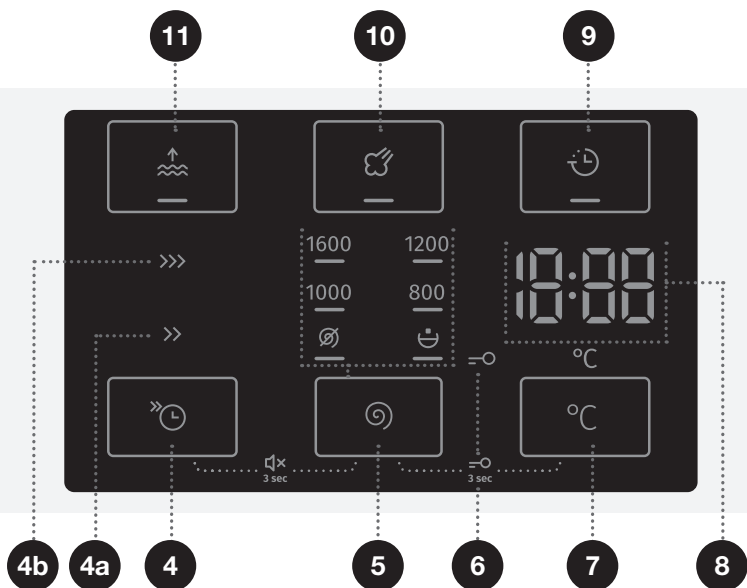
Toto tlačítko použijte pro zapnutí a vypnutí pračky, příp. pro reset pracovního programu.

2 PŘEPÍNAČ PROGRAMŮ

3 TLAČÍTKO START/ PAUZA

Toto tlačítko použijte pro start nebo pauzu programu.

Po spuštění nebo během pauzy bliká podsvícení tlačítka; když je program spuštěn a probíhá, tlačítko trvale svítí.



4 Funkce FAST

(RYCHLÉ PRANÍ)

4a FAST >> (RYCHLE)

4b SUPER FAST >>> (SUPER RYCHLE)


Zkrácení doby pracího programu

5 SPIN

(RYCHLOST

ODSTŘEDĚNÍ 1600/ODPAD 

/STOP-ZASTAVENÍ

ČERPADLA 

Možnost nastavení rychlosti

odstředění.

4+5 ZAPNUTÍ/ VYPNUTÍ (ON/ OFF) zvuku

Stiskněte polohy 4+5 a podržte je po dobu 3 vteřin.

6 Symbol svítí DĚTSKÁ POJISTKA

7 TEPLOTA PRANÍ °C

Možnost nastavení teploty praní

5+7 ZAPNUTÍ/ VYPNUTÍ (ON/ OFF) dětské pojistky

Stiskněte polohy 5+7 a podržte je po dobu 3 vteřin.

8 DISPLEJ zobrazuje:

- Nastavitelné funkce;
- Čas do konce programu;
- Informace pro uživatele.

9 DELAY END

(OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ)

Možnost nastavení času

ukončení pracího programu

10 STEAM

(PÁRA)
Možnost volby funkce na osvěžení prádla

11 WATER+

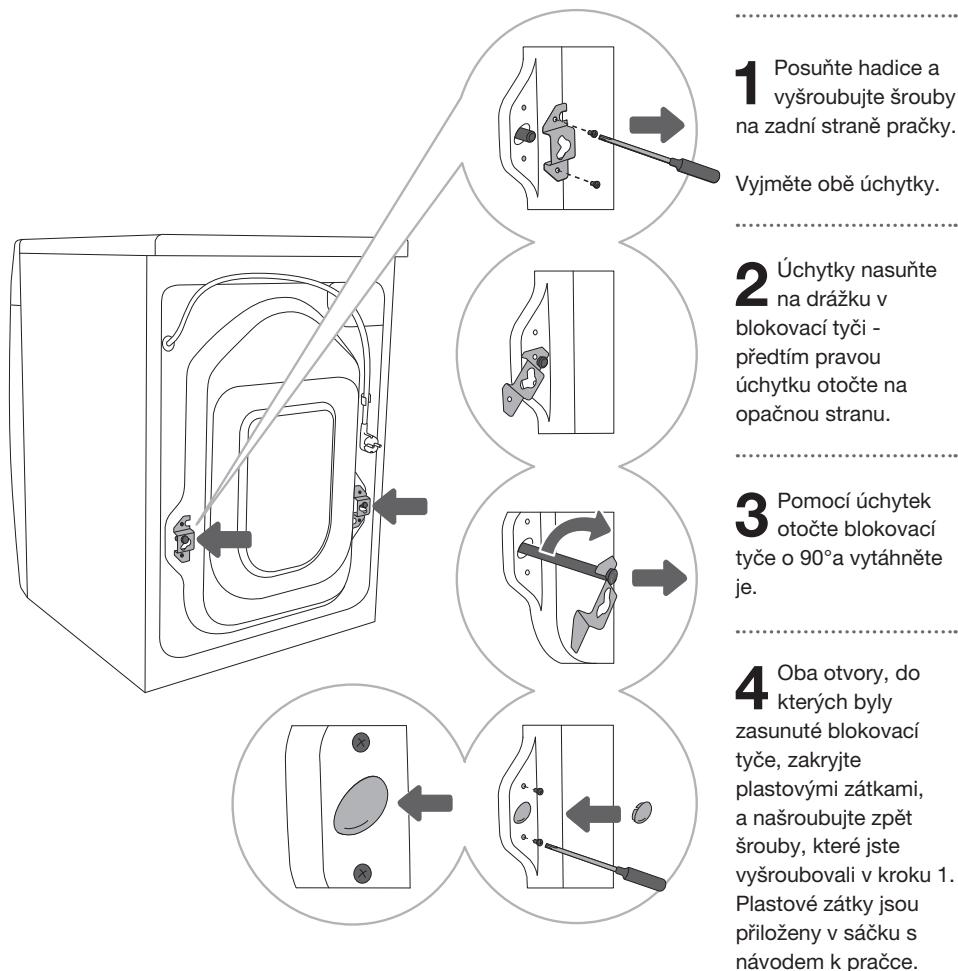
(DODATEČNÁ VODA)
Možnost nastavení vyšší hladiny vody

INSTALACE A PŘIPOJENÍ

☞ Odstraňte veškeré obaly. Při odstraňování obalů dávejte pozor, abyste spotřebiči nepoškodili nějakým ostrým předmětem.

ODSTRANĚNÍ BLOKOVACÍCH TYČÍ

⚠ Před prvním použitím spotřebiče je třeba odstranit přepravní tyče. Zablokovaná pračka by se mohla při prvním zapnutí poškodit. V případě takového poškození zanikne záruka!



PŘEMÍSTĚNÍ A DOPRAVA PO NAINSTALOVÁNÍ

☞ Pokud chcete pračku po nainstalování přemístit, musíte namontovat zpět úchytky a minimálně jednu blokovací tyč, aby pračka nebyla během dopravy poškozena vibracemi (viz kapitolu »INSTALACE A PŘIPOJENÍ/Odstranění blokovacích tyčí«). V případě ztráty úchytek a blokovacích tyčí je možno je objednat od výrobce.

VÝBĚR MÍSTNOSTI

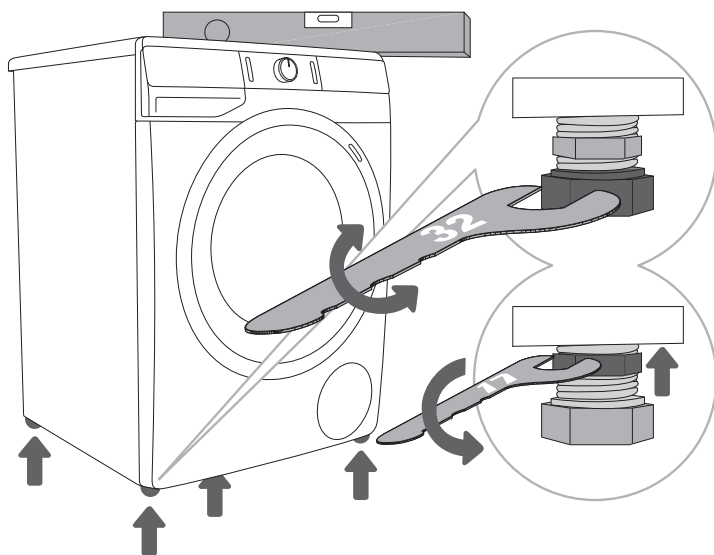
☞ Podlaha, na které má být umístěna pračka, musí mít betonový základ. Musí být čistá a suchá, jinak by pračka mohla klouzat. Očistěte rovněž spodek nastavitelných noh.

☞ Pračka musí stát rovně a stabilně na pevném základu.

☞ Pokud je pračka umístěna na stabilní vyvýšenou základnu, je třeba ji navíc zabezpečit proti překlopení.

NASTAVENÍ NOH PRAČKY

Použijte vodováhu a klíč č. 32 (na nohy) a 17 (na matici). Klíče nejsou součástí dodávky.



.....
1 Vyrovnajte pračku podélně i příčně otáčením nastavitelných noh.
.....

2 Po nastavení výšky noh pevně utáhněte pojistné matice (kontramatice) klíčem č. 17 otáčením směrem ke dnu pračky ↑ (viz obrázek).

⚠ Nesprávné vyrovnaní pračky pomocí nastavitelných noh může způsobit vibrace, posouvání spotřebiče po místnosti a hlučný provoz. Nesprávné vyrovnaní pračky nepodléhá záruce.

⚠ Někdy se během provozu spotřebiče může vyskytnout neobvyklý nebo hlasitější hluk; ten je obvykle způsoben nesprávnou instalací.

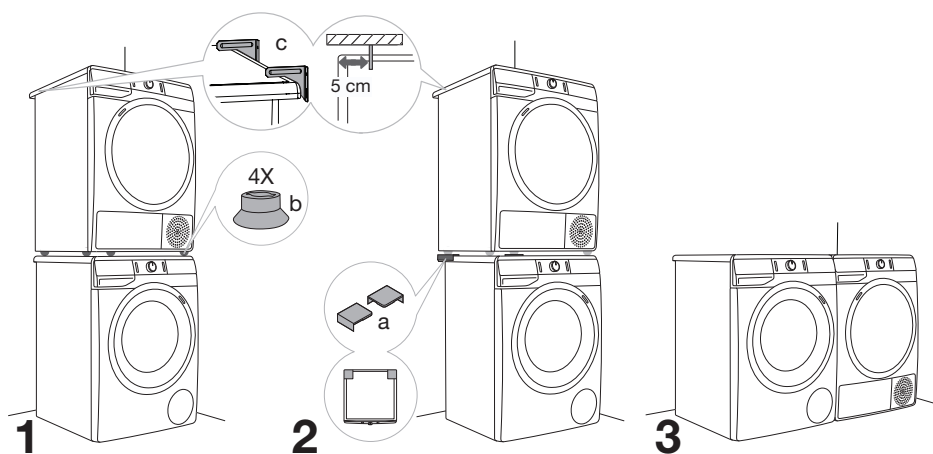
UMÍSTĚNÍ PRAČKY

Pokud máte i sušičku Gorenje s odpovídajícími (stejnými) rozměry, můžete ji umístit na pračku Gorenje (v tom případě musíte použít vakuové nohy) nebo vedle ní (obrázky 1 a 3).

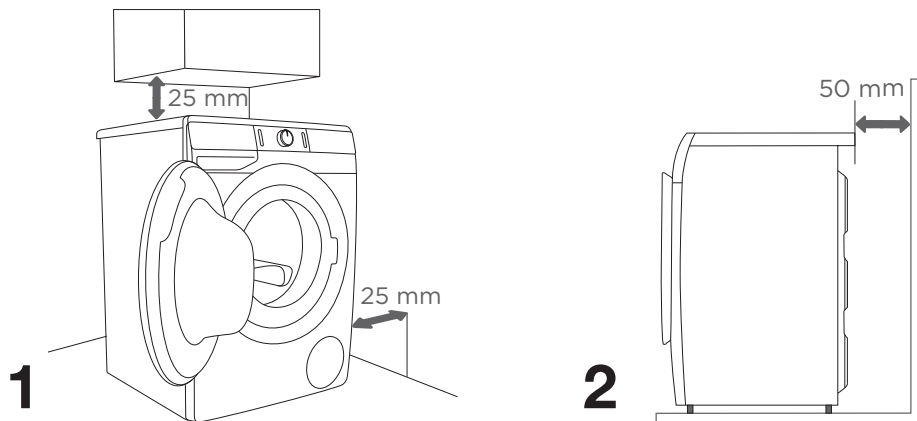
Pokud je vaše pračka Gorenje menší (minimální hloubka 545 mm) než vaše sušička Gorenje, je třeba zakoupit podstavec na sušičku (obr. 2). Nezbytně nutné je použití vakuových noh! Příslušenství (držák sušičky (a), vakuové nožičky (b) a nástěnná (upevňovací) konzola (c) na upevnění ke zdi) si můžete dokoupit v servisu.

Povrch, na kterém je umístěn spotřebič, musí být čistý a rovný.

Pračka Gorenje, na kterou chcete umístit sušičku Gorenje, by měla unést váhu sušičky Gorenje (viz kapitolu «POPIS PRAČKY/Technické informace»).



Volné místo během instalace pračky

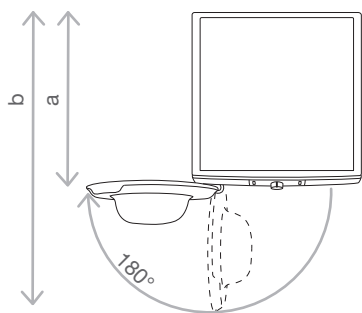


☹ Pračka se nesmí dostat do styku se zdí nebo přilehlým nábytkem. Pro optimální chod pračky doporučujeme dodržovat rozestupy od zdí dle obrázku.

V případě nedodržení minimálních požadovaných rozestupů není možné zaručit bezpečný a správný chod pračky. Navíc může docházet také k přehřívání (obrázky 1 a 2).

☹ Instalace pračky pod dřezem se nedoporučuje.

Otevření dveří pračky (pohled z ptáčích perspektivy)



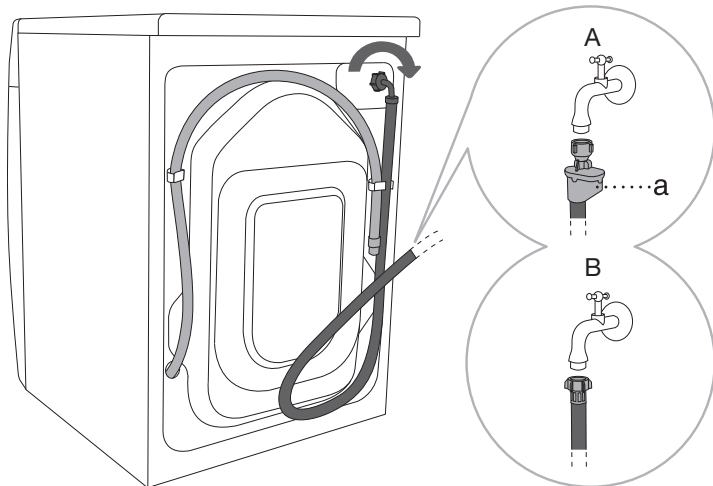
Viz kapitolu »POPIS PRAČKY/Technické informace«.

a = Hloubka pračky

b = Hloubka s otevřenými dveřmi

PŘIPOJENÍ K PŘÍVODU VODY

Hadici připojte k vodovodnímu kohoutku našroubováním k závitů.



A AQUA - STOP
(pouze u
některých modelů)

Pokud dojde k poškození některé vnitřní trubky nebo hadice, je aktivován uzavírací systém, který přeruší přívod vody k pračce. V tom případě získá kontrolní sklíčko (a) červenou barvu. Hadici pro přívod vody vyměňte.

B BĚŽNÁ
PŘÍPOJKA

☞ Pro normální provoz pračky by měl být tlak ve vodovodním potrubí od 0,05 do 0,8 MPa (0,5–8 bar). Minimální dynamický tlak vody je možno určit změřením průtoku vody. Během 30 sekund by měly z plně otevřeného kohoutku vytéct 1,2 litry vody.

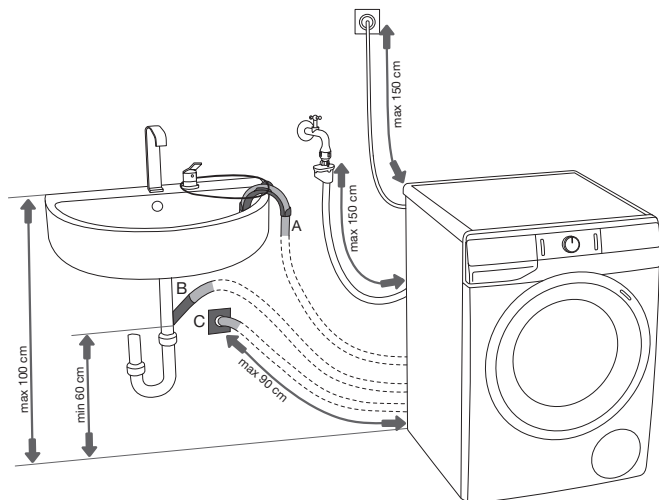
☞ Ručně utáhněte hadici pro přívod vody tak pevně, aby byla dobře utěsněná (max. 2 Nm). Po připojení hadice je třeba kontrolovat těsnění, zda neteče. Při připojování hadice nepoužívejte kleště ani podobné nástroje, protože tím byste mohli poškodit závit matice.

☞ Používejte pouze hadici pro přívod vody dodanou společně se spotřebičem. Nepoužívejte žádné použité nebo jiné hadice.

☞ Při zapojování hadice přívodu vody se ujistěte, že je zapojena tak, aby přívod vody byl vhodný a bez překážek.

PŘIPOJENÍ A ZAJIŠTĚNÍ HADICE PRO VYPOUŠTĚNÍ VODY

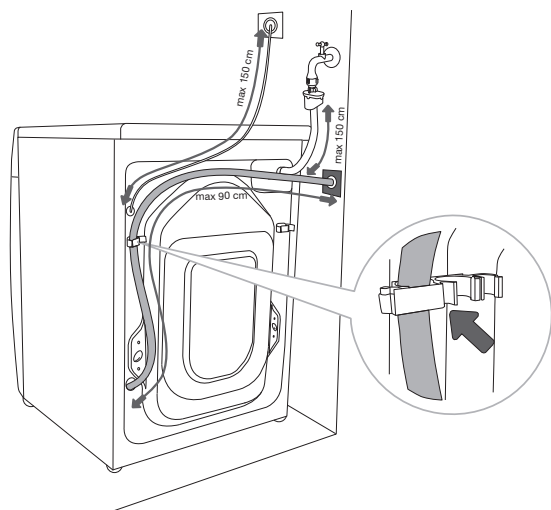
Hadici pro vypouštění vody vložte do umývadla nebo do vany nebo ji připojte přímo k odpadu (průměr odtokové hadice musí být minimálně 4 cm). Svislá vzdálenost od podlahy ke konci vypouštěcí hadice nesmí být větší než 100 cm a menší než 60 cm. Je možno ji připojit třemi způsoby (A, B, C).



A Konec vypouštěcí hadice můžete umístit nad umývadlo nebo nad vanu. Pomocí lanka protaženého otvorem v zahnutém držáku hadici připevněte, aby nesklouzla na zem.

B Vypouštěcí hadici můžete připojit i přímo k odpadu umývadla.

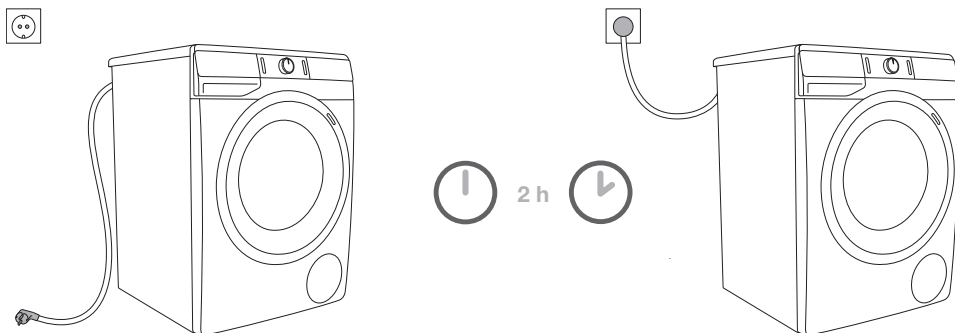
C Vypouštěcí hadici můžete připevnit i k odpadu ve zdi se sifonem; tento sifon musí být řádně nainstalován tak, aby umožňoval čištění.



D Výtlačná hadice se musí připojit a připevnit k výstupu v zadní části pračky jak je uvedeno na obrázku.

⚠ Není-li výtlačná hadice správně připojená, není možné zajistit správný chod pračky.

PŘIPOJENÍ SPOTŘEBIČE K ELEKTRICKÉ SÍTI



⚠ Před připojením pračky k elektrické síti počkejte minimálně 2 hodiny, dokud nedosáhne pokojovou teplotu.

Pračku připojte k uzemněné elektrické zásuvce. Po nainstalování musí být zásuvka na stěně volně přístupná. Zásuvka musí být vybavena zemnicím kontaktem (v souladu s platnými předpisy).

Informace o vaší pračce je uvedena na výkonovém štítku (viz kapitolu »POPIS PRAČKY/Technické informace«).

⚠ Doporučujeme použít ochranu před přepětím, aby byl spotřebič chráněn v případě úderu blesku.

⚠ Pračka nesmí být připojena k elektrické síti za pomoci prodlužovací šňůry.

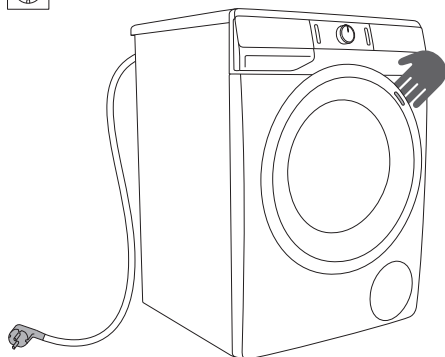
⚡ Nepřipojujte pračku k elektrické zásuvce určené pro elektrický holicí strojek nebo vysoušeč vlasů.

⚡ Jakákoli oprava a údržba, která se týká bezpečnosti nebo výkonu, musí být prováděna kvalifikovanými odborníky.

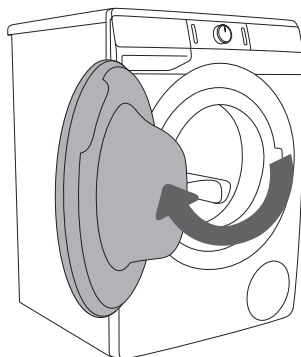
PŘED PRVNÍM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE

Zkontrolujte, zda je pračka odpojená od elektrické sítě; pak otevřete dveře směrem k vám (obrázky 1 a 2).

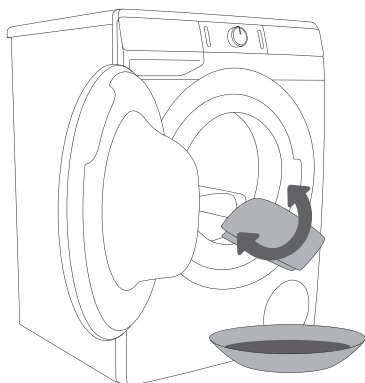
Před prvním použitím vyčistěte buben pračky měkkým navlhčeným bavlněným hadrem a vodou, příp. použijte program Cotton (Bavlna) na 90°C. V bubnu se nesmí nacházet žádné prádlo; buben musí být prázdný (obrázky 3 a 4).



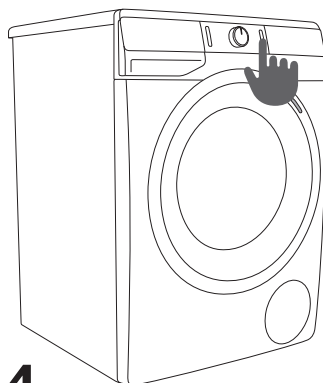
1



2



3





























4

⚠ Nepoužívejte žádná rozpouštědla ani čisticí prostředky, které by mohly pračku poškodit (dodržujte doporučení a varování výrobců čisticích prostředků).

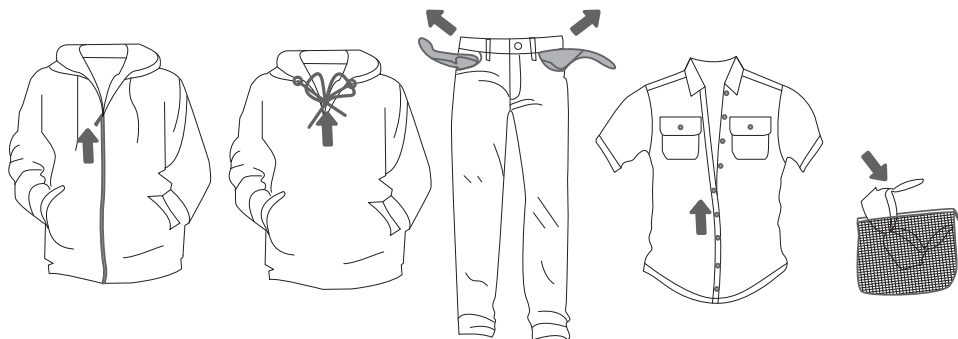
PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM (1–6)

KROK 1: VĚNUJTE POZORNOST ŠTÍTKŮM NA PRÁDLE

Normální praní; Jemné prádlo	Max. teplota praní 95°C  	Max. teplota praní 60°C  	Max. teplota praní 40°C  	Max. teplota praní 30°C  	Jen ruční praní 	Neprat 
Bělení	Bělení ve studené vodě 			Bělení není dovoleno 		
Chemické čištění	Chemické čištění všemi prostředky 	Benzínové rozpouštědlo R11, R113 	Chemické čištění v petroleji, čistém alkoholu a v R113 	Chemické čištění není dovoleno 		
Žehlení	Teplota horké žehličky max. 200°C 	Teplota horké žehličky max. 150°C 	Teplota horké žehličky max. 110°C 	Žehlení není dovoleno 		
Sušení	Sušení rozprostřením (rozprostření na rovnou plochu) 	Sušením odkapáním  Sušením zavěšením na šňůru 	Vysoká teplota  Nízká teplota 	Nesušit v bubnové sušičce 		

KROK 2: PŘÍPRAVA PROCESU PRÁNÍ

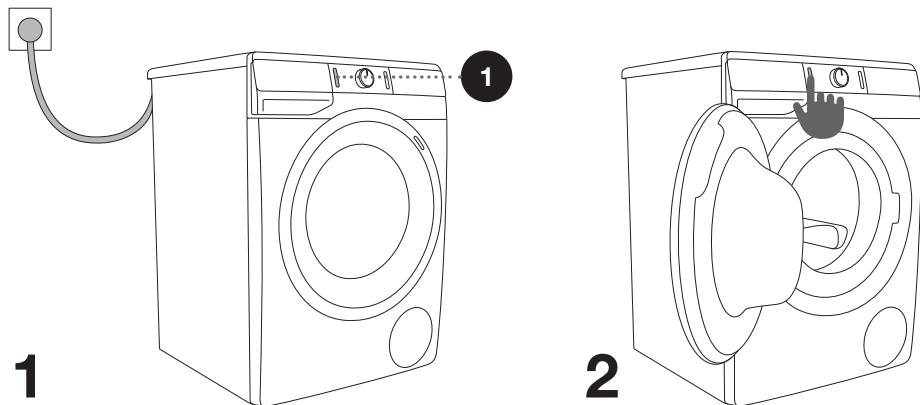
1. Prádlo roztrďte podle druhu látky, barvy, znečištění a povolené teploty praní (viz TABULKU PROGRAMŮ).
2. Prádlo, z něhož se uvolňují vlákna nebo »žmolky«, perte odděleně od ostatního prádla.
3. Zapněte knoflíky a zipy, zavažte stuhy a kapsy obraťte naruby; odstraňte kovové spony, které by mohly poškodit prádlo a vnitřek pračky nebo ucpat odpad.
4. Hodně jemné prádlo a malé předměty dejte do speciálního sáčku na praní prádla. (Speciální sáček na praní prádla je k dostání jako zvláštní příslušenství.)



ZAPNUTÍ PRAČKY

Pomocí napájecího kabelu připojte pračku k napájecí síti; poté připojte pračku také k vodovodnímu řadu.

Stisknutím hlavního vypínače **ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF)** (1) pračku zapnete (obr. 1 a 2).

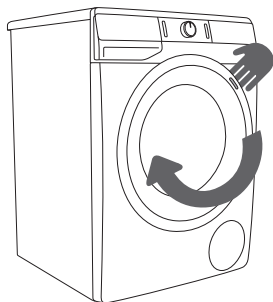


PLNĚNÍ PRAČKY

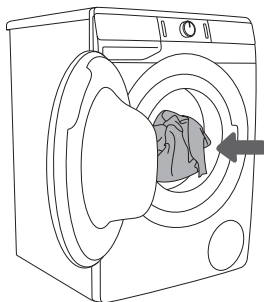
Otevřete dveře pračky zatažením za madlo směrem k vám (obr. 1).

Vložte do bubnu prádlo (po zkontrolování, že je buben prázdný) (obr. 2).

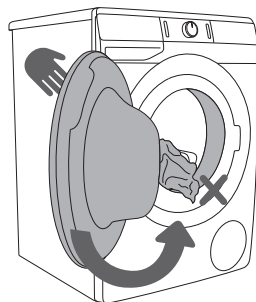
Dbejte na to, aby se prádlo nezachytilo mezi dvířka a gumové těsnění. Zavřete dveře pračky (obr. 3).



1



2



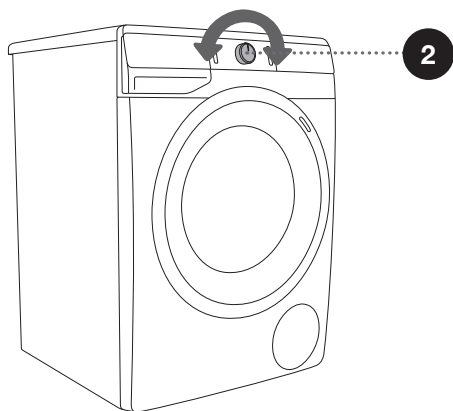
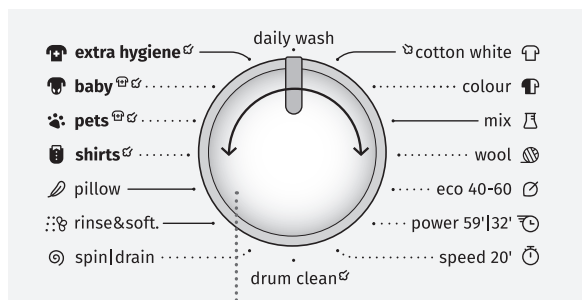
3

Buben nepřetěžujte! Na **TABULCE PROGRAMŮ** najdete svou jmenovitou náplň, která je uvedena na výkonovém štítku, a tu dodržujte.

Když je pračka příliš plná, prádlo se dostatečně důkladně nevypere.

KROK 3: VOLBA PRACÍHO PROGRAMU

Zvolte **program** otočením přepínače programů (2) doleva nebo doprava (podle druhu prádla a podle stupně jeho znečištění). Viz TABULKU PROGRAMŮ.












☞ Během provozu se přepínač programů (2) nebude automaticky otáčet.

☞ Prací programy jsou komplexní programy, které obsahují všechny fáze praní, včetně aviváže a odstředění (toto neplatí pro Dílčí programy).

☞ Dílčí programy jsou nezávislé. Používejte je, když nepotřebujete celý prací program.

TABULKA PROGRAMŮ

Programy	Max. náplň	Maximální rychlost odstředování	Popis programu
 Cotton white  (Bavlna - bílé) 40°C - 90°C	* MAX	MAX ¹⁾	Prací program pro bílé bavlněné prádlo, ručníky, ložní prádlo, trička,... Teplotu lze nastavit zvlášť; proto dodržujte pokyny uvedené na oděvech. Rychlost odstředění můžete nastavit podle svého. Trvání programu a množství vody se přizpůsobí množství prádla. Pokud chcete prádlo ošetřit párou, tak před začátkem praní stlačte tlačítko  .
 Cotton colour (Bavlna - barevné) 20°C - 90°C	* MAX	MAX ¹⁾	Prací program pro barevné bavlněné prádlo. Teplotu lze nastavit zvlášť; proto dodržujte pokyny uvedené na oděvech. Rychlost odstředění můžete nastavit podle svého. Trvání programu a množství vody se přizpůsobí množství prádla.
 Mix (Mix/Syntetika) 20°C - 60°C	3,5 kg	1200 ²⁾	Prací program pro jemné prádlo ze syntetiky a smíšených vláken nebo viskózy a pro jednoduchou péči o bavlnu. Dodržujte pokyny uvedené na oděvech.
 Wool (Vlna) 20°C - 40°C	2 kg	800	Jemný prací program pro praní vlny, hedvábí a oděvů, které vyžadují ruční praní. Maximální teplota je 40°C. Tento program má krátký cyklus odstředění. Nejvyšší dostupná rychlost odstředění je 800 ot./min.
 Eco 40-60	* MAX	MAX ¹⁾	Prací cyklus pro normálně zašpiněné bavlněné prádlo určené k praní na 40°C nebo 60°C.
 Power 59' / 32' (Intenzivní 59' / 32') 40°C	4 kg	MAX ¹⁾	Program pro menší množství méně znečištěného prádla. Praní se provádí s intenzivním třením a odstředováním při nejvyšších otáčkách.
 Speed 20' (Rychlý 20') 30°C	2,5 kg	1000 ²⁾	Rychlý prací program pro prádlo, které potřebuje pouze osvěžit.











* Maximální deklarovaná náplň (MAX) - Viz výkonový štítek

** Poloviční náplň (1/2)

/ Jakákoli náplň (0 kg – MAX kg)

¹⁾ Maximální rychlost odstředování (MAX) - Viz výkonový štítek

²⁾ V závislosti na modelu

Programy		Max. náplň	Maximální rychlost odstředování	Popis programu
	Drum clean (Čištění bobnu/ Samočistící program)	0 kg		Program se používá na čištění bubnu a odstraňování zbytku pracího prostředku a bakterií. Tento program zvolte otočením přepínače programů doleva nebo doprava do polohy Drum clean (Čištění bobnu/ Samočistící program). Jiné doplňkové funkce nelze vybrat. Buben musí být prázdný. Nepřidávejte prací ani avivážní prostředky! Můžete přidat trochu lihového octa (přibližně 2 dl) nebo jedlou sodu (1 polévkovou lžici nebo 15 g). Doporučujeme spouštět tento program minimálně jednou za měsíc.
	Spin/Drain (Odstředění) (Rychlost odstředění/ Odpad) (Dílčí program)	/	MAX ¹⁾	Tento program použijte, pokud chcete prádlo pouze odstředít. Pokud chcete jenom vyčerpát z pračky vodu, stiskněte tlačítko SPIN  (ODSTŘEDĚNÍ) (5) a zvolte (Odpad)  .
	Rinse&Softening (Máchání/Aviváž) (Dílčí program)	/	MAX ¹⁾	Pro aviváž, škrobení nebo impregnaci vypraného prádla. Můžete jej použít také jako program na máchání, ale bez použití pracích nebo avivážních prostředků. Je zakončen přidaným mácháním. Rovněž můžete zvolit WATER+  (DODATEČNÁ VODA), pokud zvolíte tuto extra funkci.
	Pillow (Polštáře) 20°C - 40°C	** (1/2)	800	Prací program vhodný pro polštáře a bundy plněné nebo vypolštářované perím. Praní probíhá při nízké teplotě, s velkým množstvím vody, šetrným převrácením a šetrným odstředěním.
	Shirts  (Košile) (Košile s funkcí páry) 20°C - 40°C	3,5 kg	1200 ²⁾	Program je vhodný pro praní oděvů z bavlny, mikrovláken a syntetických materiálů, na praní límců a manžet. Praní se provádí při nízkých teplotách, vyšším množstvím vody a s jemným třením. Přednastavená rychlost odstředování je 800 ot/min. Pokud chcete prádlo ošetřit párou, tak před začátkem praní stlačte tlačítko  .










* Maximální deklarovaná náplň (MAX) - Viz výkonový štítek

** Poloviční náplň (1/2)

/ Jakákoli náplň (0 kg – MAX kg)

¹⁾ Maximální rychlost odstředování (MAX) - Viz výkonový štítek

²⁾ V závislosti na modelu

	Programy	Max. náplň	Maximální rychlost odstředování	Popis programu
	Pets  (Domácí mazlíčci) (Odstraňování zvířecích chlupů) 30°C - 60°C	* MAX	MAX ¹⁾	Program během praní odstraňuje z oblečení chlupy domácích miláčků. Prací program zahrnuje automatické předpírání a dodatečné máchání. Předpírání je už zahrnuto v programu. Pokud chcete prádlo ošetřit párou, tak před začátkem praní stlačte tlačítko  . Po ukončení pracího programu vyčistěte skleněná dvířka pračky a filtr čerpadla, ve kterém mohou být také zachycené chlupy. Aby chlupy domácích miláčků byly důkladně odstraněny, doporučuje se, po ukončení praní, spustit Drum clean (Čištění bobny/Samočisticí program).
	Baby  (Dětské) (Dětské prádlo) 40°C - 90°C	* MAX	MAX ¹⁾	Na praní oblečení, které si vyžaduje zvláštní péči, jako je dětské oblečení, oblečení pro lidi s velice citlivou pokožkou nebo kožními alergiemi. Doporučujeme vám, abyste oblečení otočili naruby, díky čemuž se řádně operou také zbytky pokožky nebo zbytky po kosmetických přípravcích. Program je kombinací delšího ohřevu a dodatečného máchání, které umožňuje odstranění zbytků pracích prostředků. Teplota praní se udržuje. Předpírání je už zahrnuto v programu. Pokud chcete prádlo ošetřit párou, tak před začátkem praní stlačte tlačítko  .
	Extra hygiene  (Extra hygiena) 40°C - 90°C	* MAX	MAX ¹⁾	Prací program na praní bavlněného oblečení, jež vyžaduje speciální péči, jako je například oblečení pro lidi s velice citlivou pokožkou nebo alergiemi. Doporučujeme obrátit prádlo naruby, protože tím se také důkladně vyperou zbytky kůže a jiné zbytky. Pokud chcete prádlo ošetřit párou, tak před začátkem praní stlačte tlačítko  .
	Daily wash (Denní praní) 30°C	* MAX	MAX ¹⁾	Prací program automaticky přizpůsobí trvání hlavního praní a počet máchání podle množství prádla v pračce. Používá se na každodenní péči o barevné oblečení z bavlny, syntetických a smíšených vláken.


* Maximální deklarovaná náplň (MAX) - Viz výkonový štítek

** Poloviční náplň (1/2)

/ Jakákoli náplň (0 kg – MAX kg)

¹⁾ Maximální rychlost odstředování (MAX) - Viz výkonový štítek

²⁾ V závislosti na modelu

 Prací prášek nebo tekuté prací prostředky dávkujte dle doporučení výrobce a teploty praní, zvoleného pracího programu, znečištění prádla a tvrdosti vody.

V případě nadměrného napěnění v pračce, nebo když se pěna dostane skrz dávkovací nádobu, musí být vyprané prádlo důkladně opláchnuto velkým množstvím vody. Musíte si vybrat prací program bez použití pracího prostředku.

☞ Maximální množství prádla v kg (pro program Bavlny) je uvedeno na typovém štítku pračky (viz kapitola »POPIS PRAČKY/Technické informace«).

☞ Maximální nebo jmenovitá náplň platí pro prádlo připravené podle normy IEC 60456.

☞ Pro lepší účinek praní doporučujeme při použití programů pro bavlnu plnit buben jen do 2/3.

☞ Na dobu praní může mít vliv nízká teplota vody, nízké napětí v síti a různé náplně pračky; zobrazený zbývající čas je během pracího procesu průběžně upravován.

Optimalizace času během průběhu programu

Na začátku pracího programu zjistí pračka za pomoci moderní technologie množství prádla. Po zjištění množství náplně upraví pračka trvání programu.



PRAČÍ PROGRAMY S PÁROU


Přidáním páry v poslední fázi praní uvolníte prádlo, jemně je dezinfikujete a také zničíte některé alergeny. Po použití takového programu bude prádlo jemné, vláčné a čerstvé; nebude vyžadovat pracně žehlení.

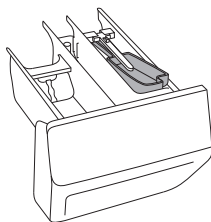
Použitím páry (stlačení tlačítka 10) se můžete vyhnout nutnosti používat kondicionéry, nebo můžete alespoň redukovat jejich objem.

Aby pára lépe působila na prádlo, doporučujeme snížit náplň prádla (na polovinu).

PRAČÍ PROGRAMY S FUNKCÍ PRO DEZINFEKCI PRÁDLA

U programů, které mají ikonu , můžete namísto předpírky použít funkci dezinfekce (**Superhygiene** ).

Pokud vybereme funkci dezinfekce, přidejte dezinfekční prostředek do zvláštní nádoby v přihrádce na předpírání . Dávkujte dle doporučení daných výrobcem dezinfekčního prostředku.



Doporučené množství prádla v bubnu je max. 3 kg.

Postupujte dle pokynů výrobce, jehož výrobek používáte.

Používejte jen dezinfekční prostředky určené pro oděvy. Použití jiných prostředků může mít za následek poškození oděvu (změna barvy, skvrny atd.).

Pokud perete jemné oblečení, dopředu se informujte u výrobce oblečení, zda jej můžete prát dezinfekčními prostředky, aby nedošlo k jeho poškození.

Dezinfekční prostředky používáte na vlastní riziko.

☞ Pokud vybereme předpírání a v přihrádce pro předpírku použijeme práškový prací prostředek, musíme vložku na dávkování dezinfekčního prostředku odstranit.

KROK 4: VOLBA PŘÍDAVNÝCH FUNKCÍ

Většina programů má základní nastavení, ale toto nastavení je možno měnit.

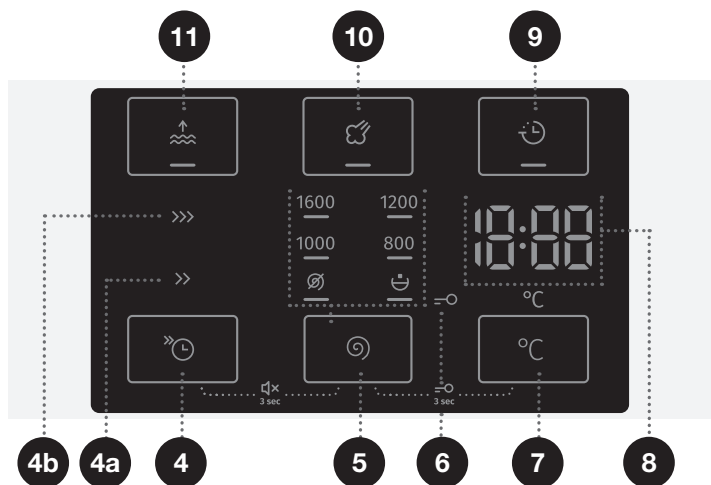
Upravte nastavení stisknutím příslušného tlačítka pro funkci (před stisknutím tlačítka (3) START/PAUZA).

Funkce, jež není možné změnit pomocí zvoleného pracího programu, jsou částečně podsvícené (tlumené světlo).

Určitá nastavení nejsou součástí některých programů. Taková nastavení nebudou podsvícená a tlačítko se rozsvítí pouze po stisknutí (viz TABULKA FUNKCÍ).

Popis indikátorů funkcí zvoleného pracího programu:

- **Rozsvíceno** (Základní/výchozí nastavení);
- **Tlumené** (Funkce, jež je možné nastavit) a
- **Vypnuto** (Funkce, jež není možné si zvolit).



4

FAST »⌚ (RYCHLE)


Pokud je zapnutá funkce **FAST »⌚** (RYCHLE), pak prací program bude mít zkrácenou dobu praní.

K dispozici jsou dvě možnosti. Svítí kontrolka zvoleného režimu praní (**FAST »»** (RYCHLE) (4a) nebo **SUPER FAST »»»** (SUPER RYCHLE) (4b)).

U programu pro bavlnu doporučujeme poloviční náplň.


5

SPIN (ODSTŘEDĚNÍ) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/ODPAD/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA)

Nastavení rychlosti odstředění. Všechny programy (kromě programu Drum clean (Samočisticí program)) mají přednastavené rychlosti odstředování, které je možno měnit stlačením pozice (5) **SPIN**  (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/ODPAD/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA).

Pokud zvolíte vypoutění bez odstředování, na displeji se zobrazí symbol .

Pokud zvolíte »Zastavení čerpadla«, na displeji se zobrazí symbol .

Funkci »Zastavení čerpadla«  zvolte, když chcete, aby prádlo zůstalo namočené ve vodě z posledního cyklu máchání, aby se nepomačkalo, pokud ho nemůžete vytáhnout z pračky ihned po dokončení pracího programu. Můžete si nastavit požadované otáčky ždímní. Pro pokračování programu stisknete tlačítko (3) **START/PAUZA**, které svítí. Voda bude vypuštěna (vyčerpána) a proběhne poslední cyklus odstředění.

7

TEPLOTA PRANÍ °C

Změna teploty pro zvolený program.

Každý program má předem nastavenou teplotu, kterou můžete změnit stisknutím položky (7) °C **TEPLOTA PRANÍ**.

Teplota se zobrazí na displeji (8) nad tlačítkem.

9

DELAY END (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ)

Stlačením pozice (9) **DELAY END** (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) je možné nastavení konce praní posunout až o 24 hodin.

Postup nastavení:

- Vyberte požadovaný program a doplňkové funkce.
- Stlačte pozici (9) **DELAY END** (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ), abyste funkci zapnuli.
- Opětovným stlačením pozice nastavíte požadované opoždění konce praní (vybrat si můžete od 0 do 6 hodin v 30minutových krocích a od 6 do 24 hodin v hodinových krocích.)
- Funkce se spustí po stlačení tlačítka (3) **START/PAUZA**.

Pračka začne odpočítávat čas. Když čas odpočítávání dosáhne času pracího programu (např. 2:30), pak se prací program automaticky spustí. Pokud chcete přerušit nebo změnit opožděný konec praní, stlačte tlačítko (1) ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF). Pokud chcete rychle zrušit opožděný konec praní, tak podržte pozici (9) **DELAY END** (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) na 3 sekundy. Prací program bude pokračovat.

Příklad nastavení funkce:

Pokud chcete, aby prací program skončil v 6.00 hodin ráno a nyní je 21:00 hodin, tak potom nastavte opoždění **DELAY END** na 9 hodin.

10


STEAM (PÁRA)


Přidání 20minutového parního cyklu na konci pracího programu umožní zjemnění a dezinfikování oblečení a zároveň sníží nebo eliminuje potřebu žehlení nebo použití aviváže.



11

WATER+ (DODATEČNÁ VODA)

Na praní prádla s větším množstvím vody při některých programech.

 Některá nastavení nelze u některých programů zvolit, na což vás upozorní neosvětlené nastavení na displeji, zvukový signál a blikající kontrolka tlačítka po stisknutí (viz TABULKA FUNKCÍ).

 Funkci zapnete/vypnete, pokud stlačíte zvolenou funkci (před stlačením tlačítka (3) START/PAUZA). U zvolených funkcí se na displeji rozsvítí indikátor (světýlko).

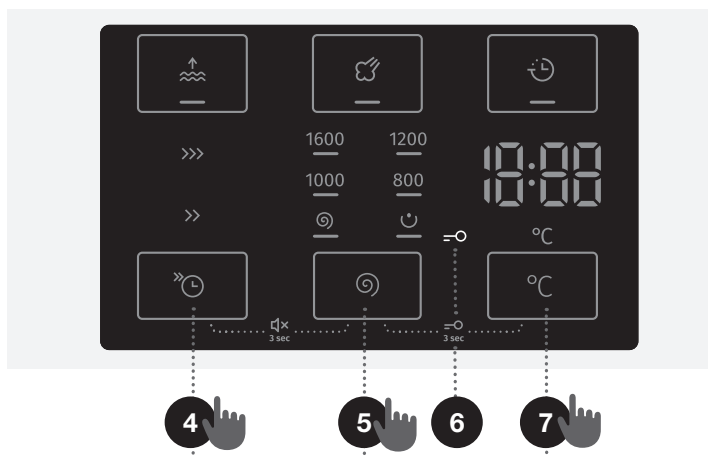
 Pokud máte nastavenou funkci **DELAY END**  (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) a používáte tekutý prací prostředek, nedoporučujeme nastavovat program bez předpírky.

5 + 7

DĚTSKÁ POJISTKA

Bezpečnostní vlastnost. Vklópite jo z istočasnim pritiskom na poziciji (5) **SPIN** (ODSTŘEDĚNÍ) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/ODPAD/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA in (7) **TEPLOTA PRANÍ** °C a přidržte je alespoň tři sekundy. Na displeji se zobrazí odpočítávání času. Volba bude potvrzena zvukovým signálem a kontrolkou (rozsvítí se symbol =O (6)). Pro deaktivaci dětské pojistky postupujte stejným způsobem. Dokud je aktivována dětská pojistka, není možné měnit programy, nastavení ani přidavné funkce.

Dětská pojistka zůstane aktivní i po vypnutí pračky. Dětská pojistka z bezpečnostních důvodů nezabraňuje ve vypnutí pračky hlavním vypínačem (1) ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF). Pro zvolení nového programu musíte pojistku nejprve deaktivovat.



4 + 5

VYPNUTÍ ZVUKU

Vypněte ji, pokud současně stlačíte pozici (4) **FAST** (RYCHLE) a (5) **SPIN** (ODSTŘEDĚNÍ) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/ODPAD/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA alespoň na 3 sekundy.




Pokud chcete opět zapnout zvuk, tak podržte pozici (4) a (5) alespoň na 3 sekundy.

Pokud zvuk vypnete, tak na konci pracího programu nezazní žádné zvukové upozornění.

☀ Jakmile se pračka vypne, všechny extra funkce se vrátí do svého původního nebo zákaznického nastavení, kromě nastavení akustického signálu.

TABULKA FUNKCÍ

Programy (V závislosti na modelu)		FAST >> (RYCHLE)	SUPER FAST >>> (SUPER RYCHLE)	DELAY END  (OPOZDĚNÝ KONEC PRANÍ)	STEAM  (PÁRA)	WATER+  (DODATEČNÁ VODA)	SPIN  (ODSTŘEDĚNÍ) (NASTAVENÍ RYCHLOSTI ODSTŘEDĚNÍ)	STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA
	Cotton white  (Bavlna - bílé) 40°C - 90°C	•	•	•	•	•	•	•
	Cotton colour (Bavlna - barevné) 20°C - 90°C	•	•	•		•	•	•
	Mix (Mix/Syntetika) 20°C - 60°C	•	•	•		•	•	•
	Wool (Vlna) 20°C - 40°C	•	•	•		•	•	•
	Eco 40-60							
	Power 59'/32' (Intenzivní 59'/32') 40°C	•	•	•		•	•	•
	Speed 20' (Rychlý 20') 30°C			•			•	•
	Drum clean  (Čištění bobnu/ Samočistící program)			•			•	•
	Spin/Drain (Odstředění) (Rychlost odstředění/ Odpad) (Dílčí program)						•	
	Rinse&Softening (Máchání/Aviváž) (Dílčí program)					•	•	•
	Pillow (Polštáře) 20°C - 40°C	•	•	•		•	•	•
	Shirts  (Košile) (Košile s funkcí páry) 20°C - 40°C	•	•	•	•	•	•	•

Programy (V závislosti na modelu)		FAST >> (RYCHLE)	SUPER FAST >>> (SUPER RYCHLE)	DELAY END (OPOŹDĚNÝ KONEC PRÁNÍ)	STEAM (PÁRA)	WATER+ (DODATEČNÁ VODA)	SPIN (ODSTŘEDĚNÍ) (NASTAVENÍ RYCHLOSTI ODSTŘEDĚNÍ)	STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA
	Pets (Domácí mazlíčci) (Odstraňování zvířecích chlupů) 30°C - 60°C	•	•	•	•	•	•	•
	Baby (Dětské) (Dětské prádlo) 40°C - 90°C	•	•	•	•	•	•	•
	Extra hygiene (Extra hygiena) 40°C - 90°C	•	•	•	•	•	•	•
	Daily wash (Denní praní) 30°C	•	•	•		•	•	•

- Je možno použít přídatné funkce

KROK 5: SPUŠTĚNÍ PRACÍHO PROGRAMU

Stiskněte tlačítko (3) **START/PAUZA**.

(V závislosti na modelu)



Na displeji se zobrazí zbývajících **ČAS DO KONCE PROGRAMU** nebo **DELAY END** (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) (pokud byl nastaven).

U zvolených funkcí se rozsvítí symboly.

Po stisknutí tlačítka (3) **START/PAUZA** lze upravit rychlost ždímání (kromě případu programu Drum clean (Čištění bobnu/Samočisticí program) a **SPIN** (ODSTŘEDĚNÍ) (RYCHLOST ODSŤŘEDĚNÍ/ODPAD/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA) a lze zapnout či vypnout dětský zámek, i když ostatní nastavení nelze měnit.

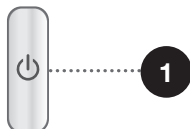
☛ Pokud na displeji 3 x zabliká **ČAS DO KONCE PROGRAMU** a ohlásí se zvukový signál, znamená to, že dveře pračky jsou otevřené nebo špatně zavřené. Zavřete dvířka pračky a znovu stiskněte tlačítko (3) **START/PAUZA**; poté můžete znovu aktivovat prací program.

KROK 6: KONEC PRACÍHO PROGRAMU

Pračka oznámí konec pracího programu zvukovým signálem a na displeji bude zobrazeno **End**, dokud se pračka nepřepne do pohotovostního režimu nebo dokud nebude vypnuta. Po 5 minutách symbol **End** zmizí.



1. Otevřete dveře pračky.
2. Vytáhněte prádlo z bubny.
3. Otrěte gumové těsnění dveří a sklo dveří.
4. Zavřete dveře pračky!
5. Vypněte kohoutek pro přívod vody.
6. Vypněte pračku (stiskněte hlavní vypínač (1) **ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF)**).
7. Vypojte elektrickou šňůru ze zásuvky.



PŘERUŠENÍ A ZMĚNA PROGRAMU

RUČNÍ PŘERUŠENÍ

Prací program zastavíte nebo přerušíte stlačením tlačítka (1) ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF). Na displeji začnou blikat kontrolky. Současně pračka vyčerpá vodu z bubnu. Když se voda vyčerpá, dveře pračky se odemknou. Pokud je voda v pračce horká, pračka ji automaticky ochladí a vyčerpá/vypustí.

OSOBNÍ NASTAVENÍ

Měnit můžete i základní nebo výchozí nastavení pro každý prací program. Potom, když si vyberete prací program a doplňkové funkce, jejich kombinaci si můžete uložit 3 sekundovým podržením tlačítka (3) START/PAUZA (čas na displeji se zobrazí ve formě odčítávání času). Na displeji se zobrazí **5 C**.






Program zůstane uložený, dokud ho nezměníte stejným postupem.

Osobní nastavení také můžete v uživatelském menu resetovat na nastavení z výrobního závodu.

ADAPTTECH

Když nějaké nastavení pracího programu použijete třikrát za sebou, bude toto nastavení uloženo jako výchozí a od této chvíle se vám vždy bude nabízet při výběru tohoto pracího programu – funkce **ADAPTTECH**. Pokud manuálně uložíte nastavení na pracím programu, tak se **ADAPTTECH** u tohoto pracího programu zruší.

MENU OSOBNÍHO NASTAVENÍ

Zapněte pračku (stiskněte hlavní vypínač (1) ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF)). Menu osobního nastavení otevřete současným stisknutím položek (4) (**FAST**  (RYCHLE) a (7) °C **TEPLOTA PRANÍ**. Na displeji se rozsvítí kontrolky **STEAM**  (PÁRA) a **WATER+**  (DODATEČNÁ VODA). Na LED displeji se zobrazí číslo 1, které také označuje funkci nastavení. Otáčením přepínače programů (2) doleva nebo doprava zvolte funkci, kterou chcete změnit. Číslo 1 označuje nastavení zvuku a číslo 2 označuje resetování osobního nastavení programů na nastavení z výrobního závodu. Pokud nezvolíte požadované nastavení do 20 sekund, program se automaticky vrátí do hlavního menu. Stisknutím položky (5) **SPIN**  (ODSTŘEDĚNÍ) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/ODPAD/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA) potvrdíte požadované funkce a jejich nastavení; stisknutím položky (4) (**FAST**  (RYCHLE) se vrátíte o jeden krok zpět. Hlasitost zvukového signálu můžete nastavit na čtyři úrovně (0 znamená, že je zvuk vypnutý; 1 znamená, že je zvuk tlačítka aktivovaný; 2 znamená malou hlasitost a 3 znamená velkou hlasitost). Hlasitost zvolte otáčením přepínače programů (2) doleva nebo doprava. Nejnižší nastavení znamená, že je zvukový signál vypnutý.

TLAČÍTKO PAUZA

Prací program lze kdykoli zastavit stisknutím tlačítka (3) START/PAUZA. Prací program se **dočasně pozastaví** v případě změny symbolů nastavení pro míru ždímání mezi on (zap.) a off (vyp.) na displeji jednotky a zůstávající čas bude blikat až do konce programu. Pokud v bubnu není voda a teplota vody není příliš vysoká, po jisté době se zámek dvířek uvolní a lze je otevřít. Pro pokračování v pracím programu napřed dvířka zavřete, a pak stiskněte tlačítko (3) **START/PAUZA**.

PŘIDÁNÍ/VYJMUT PRÁDLA BĚHEM PROVOZU PRAČKY

Po určité době lze dvířka pračky otevřít, pokud hladina vody a teplota jsou pod předem stanovenými limity.

Pokud jsou splněny podmínky níže, pak se elektronický zámek dveří uvolní a dvířka pračky lze otevřít, na displeji se zobrazí **Rdd**:

- Teplota vody v bubnu musí být vyhovující,
- Hladina vody v bubnu musí být pod určitou hodnotou.

Pokud chcete přidat nebo odebrat prádlo z pračky během jejího provozu, postupujte následovně:

1. Stiskněte tlačítko (3) **START/PAUZA**.
2. Pokud jsou splněny všechny podmínky pro uvolnění elektronického zámku dvířek, můžete dvířka pračky otevřít a přidat nebo vyjmout prádlo z bubnu.
3. Zavřete dvířka pračky!
4. Stiskněte tlačítko (3) **START/PAUZA**.

Prací program se znovu spustí.

☹ Pokud přidáte velké množství prádla během praní, může se prádlo vyprat s menším účinkem, protože pračka na počátku načetla nižší hmotnost prádla a přidala menší množství vody. Nedostatečné množství vody pro dané množství prádla může také vést k poškození prádla (drhnutí suchého prádla), a doba praní může být delší.

☹ Prací program bude pokračovat od místa, ve kterém byl přerušen.

CHYBY

V případě poruchy se program praní přeruší.

Na toto upozorňuje zvukový signál (viz TABULKA ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH A CHYB) a výpis poruchy na displeji (E:XX).

CHYBA PŘÍVODU ENERGIE

V případě výpadku proudu se prací program také přeruší. Když se napájení obnoví, prací program bude pokračovat tam, kde se přeruší. Na konci pracího cyklu se na displeji střídavě zobrazuje nápis **End** / **PF**. Toto poskytuje informaci o výpadku proudu a jeho vlivu na vykonávání pracího programu.

Prací program bude pokračovat od místa, ve kterém byl přerušen.

OPEVŘENÍ DVÍŘEK (PAUZA/ZRUŠIT/ZMĚNIT PROGRAM)

Dvířka pračky lze otevřít, pokud je hladina vody v pračce dostatečně nízká a pokud teplota vody není příliš vysoká.

☹ Pokud pračka není připojená k elektrické síti nebo během provozu programu došlo k výpadku proudu, dveře pračky nejdou otevřít.

V tomto případě je potřeba zabezpečit adekvátní připojení pračky nebo zavolat servisního technika.

PŘEHLED POČTU PROVEDENÝCH PRACÍCH CYKLŮ

(v závislosti na modelu)

Informace o počtu provedených pracích cyklů se zobrazí na displeji o 3 sekundy, pokud odpojíte napájecí kabel od sítě, počkáte 10 sekund a poté jej znovu připojíte k síti. Po 3 sekundách přejde spotřebič do pohotovostního režimu.

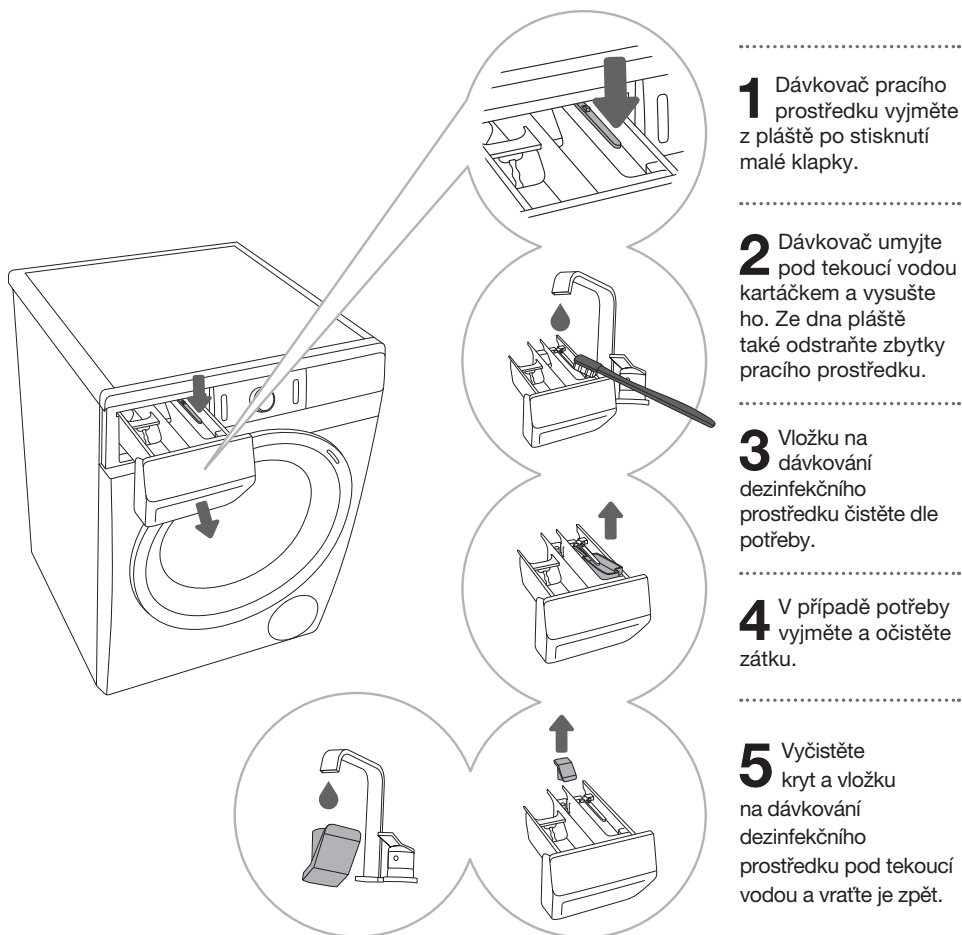
ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

⚠ Před čištěním odpojte pračku od elektrické sítě.

☞ Děti nesmí práť v pračce ani provádět žádné úkony údržby bez dozoru!

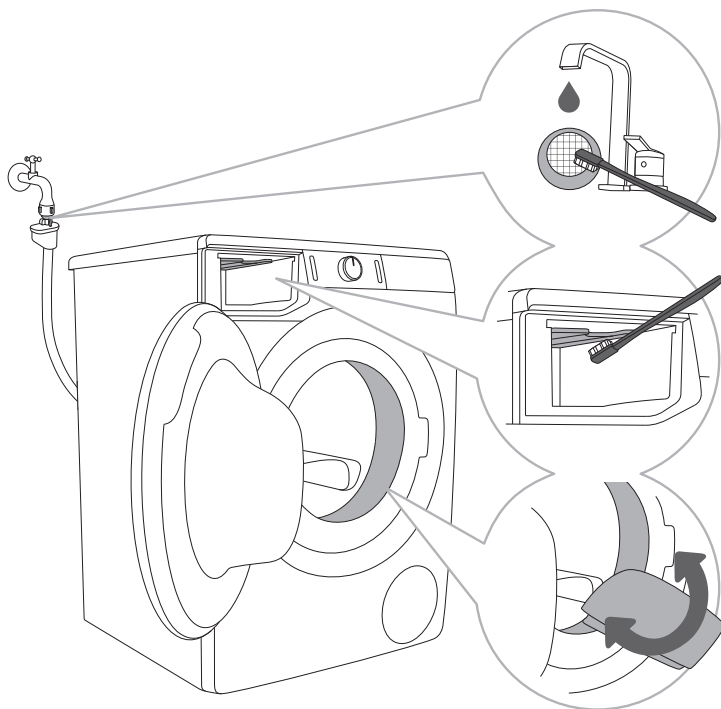
ČIŠTĚNÍ DÁVKOVAČE PRACÍHO PROSTŘEDKU

☞ Košík dávkovače čistěte alespoň dvakrát za měsíc.



☞ Dávkovač pracího prostředku nemyjte v myčce na nádobí.

ČIŠTĚNÍ HADICE PRO PŘÍVOD VODY, PLÁŠTĚ DÁVKOVAČE PRACÍHO PROSTŘEDKU A GUMOVÉHO TĚSNĚNÍ DVEŘÍ



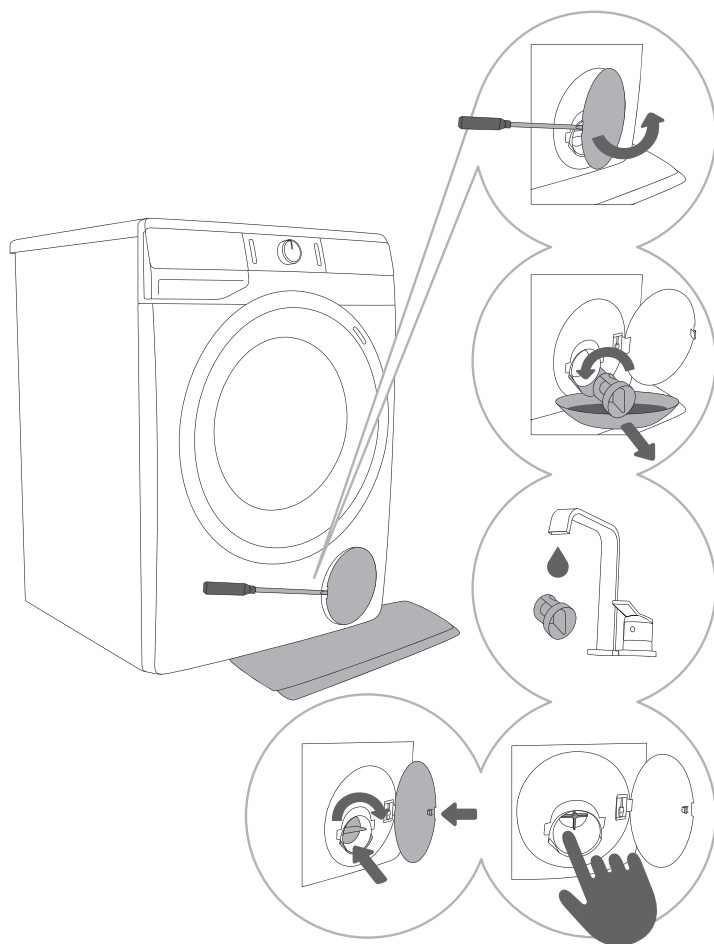
1 Sítkový filtr umyjte pod tekoucí vodou.

2 Kartáčkem vyčistěte celý oddíl máchání, obzvláště trysky na horní straně máchací komory.

3 Po každém praní otřete gumové těsnění dveří, abyste prodloužili jeho životnost.

ČIŠTĚNÍ FILTRU ČERPADLA

☞ Při čištění se může z pračky rozlít trochu vody. Proto doporučujeme dát předtím na podlahu hadr.



1 Otevřete víčko filtru čerpadla pomocí vhodného nástroje (plochého šroubováku nebo podobného nástroje).

2 Před čištěním filtru čerpadla vytáhněte vypouštěcí trubičku. Filtrem čerpadla pomalu otáčejte proti směru hodinových ručiček. Vytáhněte filtr čerpadla a nechte pomalu vytéct vodu.

3 Filtr čerpadla propláchněte pod tekoucí vodou.

4,5 Odstraňte všechny předměty a nečistoty z krytu filtru a z vrtule. Filtr čerpadla vraťte na místo podle obrázku a upevněte ho otáčením po směru hodinových ručiček. Aby filtr dobře těsnil, musí mít jeho těsnění čistý povrch.

☞ Filtr čerpadla je třeba občas vyčistit, obzvláště po praní prádla z rouna, vlny nebo hodně starého prádla.

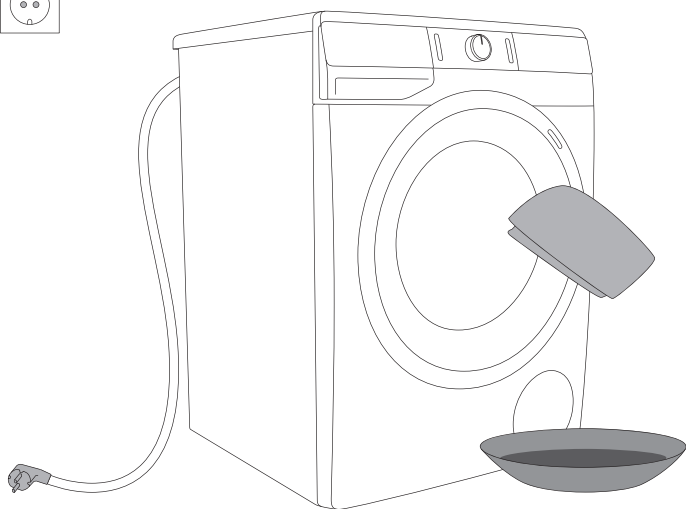
ČIŠTĚNÍ PRAČKY ZVENČÍ

⚠ Před čištěním vždy odpojte pračku od elektrické sítě.

Vnější povrch pračky a displej čistěte jemným vlhkým bavlněným hadříkem a vodou.

⚠ Nepoužívejte žádná rozpouštědla ani čisticí prostředky, které by mohly pračku poškodit (dodržujte doporučení a varování výrobců čisticích prostředků).

🚫 Pračku nečistěte proudem vody!



ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH





CO DĚLAT ...?










Pračka během pracího cyklu automaticky kontroluje provádění jednotlivých funkcí. Pokud zjistí nějakou nesrovnalost, signalizuje to na displeji hlášením (E:XX). Pračka hlásí chybu, dokud ji nevypnete. Poruchy v prostředí (např. v elektrické síti) mohou mít za následek vznik různých chyb (viz TABULKU ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH). V tom případě:






- Vypněte pračku a několik sekund počkejte.
- Zapněte pračku a zopakujte prací program.
- Většinu chyb vzniklých při provozu může vyřešit uživatel (viz TABULKU ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH).
- Pokud chyba trvá, zavolejte na autorizovaný servis.
- Opravy smí provádět pouze dostatečně kvalifikovaná osoba.

TABULKA ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH A CHYB




Chyby, které se mohou zobrazit na displeji, jsou tyto:









Problém/ chyba	Signalizace na displeji a popis problému	Co dělat?
	Nesprávné nastavení	Restartujte program. Pokud se chyba vyskytne znovu, zavolejte servisního technika.
	Chyba detekce teploty	Přiváděná voda je příliš studená. Zopakujte prací program. Pokud pračka ohlásí tuto chybu znovu, zavolejte servisního technika.
	Chyba zámku dveří	Zkontrolujte, zda jsou dvířka pračky zavřená. Odpojte přívodní kabel ze zásuvky; pak znovu přívodní kabel do zásuvky zastrčte a pračku zapněte. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
	Chyba plnění vodou	Zkontrolujte toto: <ul style="list-style-type: none">• je otevřený ventil pro přívod vody,• je čistý filtr na hadici pro přívod vody,• není zdeformovaná hadice pro přívod vody (přiskřípnutá, ucpaná atd.),• tlak v přívodu vody je mezi 0,05 až 0,8 MPa (0,5–8 barů). Poté stiskněte tlačítko (3) START/PAUZA , aby program pokračoval. Pokud se chyba vyskytne znovu, zavolejte servisního technika.

Problém/ chyba	Signalizace na displeji a popis problému	Co dělat?
	Chyba ohřevu vody	Restartujte program. Pokud se chyba vyskytne znovu, zavolejte servisního technika.
	Chyba vypouštění vody	Zkontrolujte toto: <ul style="list-style-type: none"> • je čistý filtr čerpadla, • není ucpaná hadice pro vypouštění vody, • není ucpaný odpad, • zda je vypouštěcí hadice umístěna pod maximální a nad minimální výšku (viz kapitolu »INSTALACE A PŘIPOJENÍ/Připojení a zajištění hadice pro vypouštění vody«); poté znovu stiskněte tlačítko (3) START/PAUZA . Pokud se chyba vyskytne znovu, zavolejte servisního technika.
	Nadměrné použití pracího prostředku	Pokud použijete nadměrné množství pracího prostředku, může se vytvořit v bubnu větší množství pěny. Viz popis informace  .
	V oblasti pračky byl detekován únik vody.	Vypněte a znovu zapněte pračku. Proveďte vnější kontrolu spotřebiče. Pokud nic neteče, můžete pračku používat dál.
	Chyba detekce hladiny vody.	Odpojte přívodní kabel ze zásuvky; pak znovu přívodní kabel do zásuvky zastrčte a pračku zapněte. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
	Přetékání vody	Pokud je v bubnu voda, která překračuje danou hladinu, a displej hlásí chybu, prací program bude přerušen a voda z pračky bude odčerpána. Restartujte program. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika. Pokud je v bubnu voda, která překračuje danou hladinu, a displej hlásí chybu, zatímco pračka nadále připouští vodu, uzavřete kohoutek vody a zavolejte servisního technika.
	Nadměrné použití pracího prostředku	Pokud použijete nadměrné množství pracího prostředku, může se vytvořit v bubnu větší množství pěny. Viz popis informace  .
	Chyba ovládání motoru	Uspořádejte prádlo (zaseknuté prádlo) ručně a opakujte prací program.
	Chyba při zamykání dveří	Dvířka jsou zavřena, ale není možné je zamknout. Vypněte pračku. Znovu ji zapněte a restartujte prací program. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.

Problém/ chyba	Signalizace na displeji a popis problému	Co dělat?
	Chyba při odemykání dveří	Dveře jsou zavřené, ale nedají se odemknout. Vypněte pračku a potom ji opět zapněte. Pokud se chyba vyskytne znovu, zavolejte servisního technika. Otevření dveří viz kapitola »PŘERUŠENÍ A ZMĚNA PROGRAMU/Ruční otevření dveří«.
	Chyba elektronické komunikace v pračce	Odpojte přívodní kabel ze zásuvky; pak znovu přívodní kabel do zásuvky zastrčte a pračku zapněte. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
	Chyba elektronické komunikace v pračce	Odpojte přívodní kabel ze zásuvky; pak znovu přívodní kabel do zásuvky zastrčte a pračku zapněte. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
	Upozornění detekčního systému na delší výkyvy napětí pračky - $180\text{ V} > U > 260\text{ V}$.	Během pracovního programu bylo zjištěno, že napájecí napětí na delší dobu kleslo pod 180 V nebo překročilo 260 V, což má vliv na funkčnost pračky. Zkontrolujte elektrickou síť v provozním rozsahu pračky.
	Upozornění detekčního systému na nedostatečnou frekvenci elektrické sítě (50/60 Hz).	Při spuštění pračky systém zjistil nedostatečnou frekvenci napájecího napětí, která má vliv na funkčnost pračky. Je nutné zkontrolovat a odstranit poruchy v elektrické síti.

Upozornění/informace pro uživatele, které se mohou zobrazit na displeji, jsou tyto:

Upozornění/ informace	Zobrazení na displeji	Příčina, popis chyby, co je nutno udělat?
	Probíhá funkce ANTI CREASE (OCHRANA PROTI POKRČENÍ), kterou jste spustili v rámci pracovního programu.	Pokud chcete přerušit provoz funkce ANTI CREASE (OCHRANA PROTI POKRČENÍ) , stlačte tlačítko (1) ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF).
	Upozornění k systému vypouštění vody Zobrazení upozornění  .	Upozornění na snížený průtok vody ve fázi čerpání. Zkontrolujte toto: <ul style="list-style-type: none"> • je čistý filtr čerpadla, • není ucpaná hadice pro vypouštění vody, • není ucpaný odpad, • zda je vypouštěcí hadice umístěna pod maximální a nad minimální výšku (viz kapitola »INSTALACE A PŘIPOJENÍ/Připojení a zajištění hadice pro vypouštění vody«);

Upozornění/ informace	Zobrazení na displeji	Příčina, popis chyby, co je nutno udělat?
	Upozornění systému, že má být spuštěno Drum clean (Čištění bobnu/Samočisticí program) Po ukončení pracího programu na displeji střídavě svítí znaky E:n a End .	V tom případě doporučujeme spustit Drum clean (Čištění bobnu/Samočisticí program).
	Upozornění detekčního systému na nadměrné pění v průběhu pracího programu.	Pokud v pračce dojde k nadměrnému pění nebo pěna přeteče přes dávkovač, je nutné vyprané prádlo důkladně vymáchat ve velkém množství vody. Vyberte si prací program bez použití pracího prostředku. • Doporučujeme vám, abyste si vybrali program Rinse&Softening (Máchání/Aviváž). • Přiměřeně snižte množství dávky pracího prostředku.
	Varování o výpadku proudu (»PF«/Chyba napájení)	Během pracího programu systém zjistil výpadek elektrické energie, který měl vliv na výkonost a funkčnost pracího programu. Zkontrolujte elektrickou síť v provozním rozsahu pračky.
	Upozornění - U:Lo (napětí pod 180 V)	Během pracího programu byl zjištěn dlouhodobější pokles přípojovacího napětí pod 180 V, což ovlivňuje funkčnost pračky. Zkontrolujte elektrickou síť v místě, kde je pračka v provozu.
	Displej a všechna tlačítka nereagují	Odpojte zástrčku ze zásuvky, zkontrolujte, zda je správné napájecí napětí pračky (220-240 V), pak znovu zapojte zástrčku do zásuvky a zapněte pračku.
	Upozornění - U:Hi (napětí nad 260 V)	Během pracího programu bylo zjištěno nadměrné zvýšení přípojovacího napětí nad 260 V, což ovlivňuje funkčnost pračky. Zkontrolujte elektrickou síť v místě, kde je pračka v provozu.
	Pračka v pohotovostním režimu, připravena na pokračování v pracím programu Symboly nastavení míry ždímání se na displeji střídavě zapnou a vypnou.	Aby prací program pokračoval dál, stlačte tlačítko (3) START/PAVZA .
	Připraveno pro odemčení dveří Kontrolky na jednotce displeje budou blikat.	Počkejte do dokončení procesu. Nenastane-li žádná chyba po jeho dokončení, je možné spustit nový program. Voda se musí odčerpat. Počkejte až se dveře odemknou.

🔊 **Hluk a vibrace** - zkontrolujte, zda jsou nohy správně zarovnány a zda jsou pojistné matice pevně utaženy.

Nerovnoměrně rozmístěné prádlo nebo shluky prádla v bubnu pračky mohou způsobit problémy jako vibrace a hlučný provoz. Pračka tyto problémy zjistí a aktivuje UKS* (*systém kontroly stability). Menší náplně (např. jedna osuška, jeden svetr, jeden župan atd.) nebo oděvy vyrobené z materiálů se zvláštními geometrickými vlastnostmi se prakticky nedají rovnoměrně rozmístit po celém bubnu pračky (pantofle, velké předměty atd.). V důsledku toho se pračka několikrát pokusí prádlo lépe rozmístit, takže program pak déle trvá. Za extrémně nepříznivých podmínek je možné program dokončit bez cyklu odstředění.

UKS* (*systém kontroly stability) umožňuje stabilní provoz a prodlužuje životnost pračky.

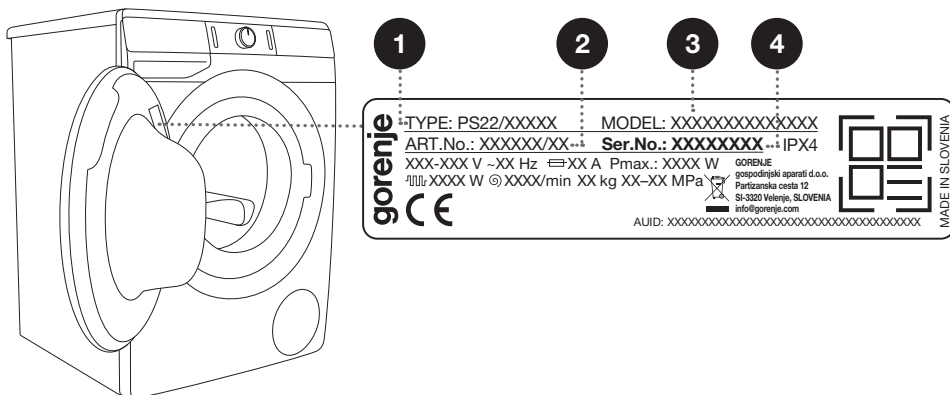
Pokud problém přetrvává i po splnění výše uvedených doporučení, přivolejte autorizovaného servisního technika.

SERVIS

Než zavoláte servisního technika

Když kontaktujete servisní středisko, uveďte typ pračky (1), kód/ID (2), číslo modelu (3) a výrobní číslo (4).

Typ, kód pračky, model a sériové číslo jsou uvedené na typovém štítku umístěném na vnitřní straně dvířek pračky.



⚠ V případě závady použijte pouze schválené náhradní díly od autorizovaných výrobců.

⚠ Záruka se nevztahuje na opravu nebo záruční nárok způsobený nesprávným připojením nebo používáním pračky. V takových případech budou uživateli naúčtovány náklady na opravu.

☹ Záruka neplatí na spotřební materiály, drobné odchylky barvy, zvýšený hluk způsobený stářím spotřebiče, který nemá vliv na funkčnost spotřebiče, a estetické vady komponentů, které nemají vliv na funkčnost a bezpečnost spotřebiče.

☹ Záruka se nevztahuje na chyby nebo závady způsobené poruchami v prostředí (úder blesku, výpadky elektrické sítě, přírodní katastrofy atd.).

Přídavné vybavení a příslušenství pro údržbu najdete na naší webové stránce: www.gorenje.com

DOPORUČENÍ PRO PRANÍ A EKONOMICKÉ POUŽÍVÁNÍ PRAČKY

Nové barevné prádlo perte napoprvé odděleně.

Silně znečištěné prádlo perte v menším množství, s větším množstvím pracího prášku nebo s cyklem předpírky.

Na tvrdošijné skvrny použijte před praním zvláštní odstraňovač skvrn.

U mírně znečištěného prádla doporučujeme program bez cyklu předpírky, použití kratších programů (např. **FAST**) a nižší teplotu praní.

Pokud často perete prádlo při nižších teplotách a s tekutými pracími prostředky, mohou se začít množit bakterie, což může způsobit zápach v pračce. Pro prevenci tohoto zápachu doporučujeme občas spustit Drum clean (Čištění bobnu/Samočisticí program) (viz TABULKU PROGRAMŮ).

Doporučujeme neprát hodně malé množství prádla, protože to způsobí nadměrnou spotřebu energie a horší výkon pračky.

Složené prádlo před vložením do bubnu rozložte.
Používejte pouze prací prostředky pro praní v pračce.

Pokud má voda větší tvrdost než 14°dH, použijte změkčovač vody. Na poškození ohřívače způsobené nesprávným použitím změkčovačů vody se nevztahuje záruka. Informace o tvrdosti vody zjistíte u svého místního dodavatele vody nebo na úřadě.

Nedoporučujeme používat chlórová bělidla, protože mohou způsobit poškození ohřívače.

Do přihrádky na prací prostředek nedávejte ztvrdlé hrudky pracího prášku, protože mohou ucpat potrubí v pračce.

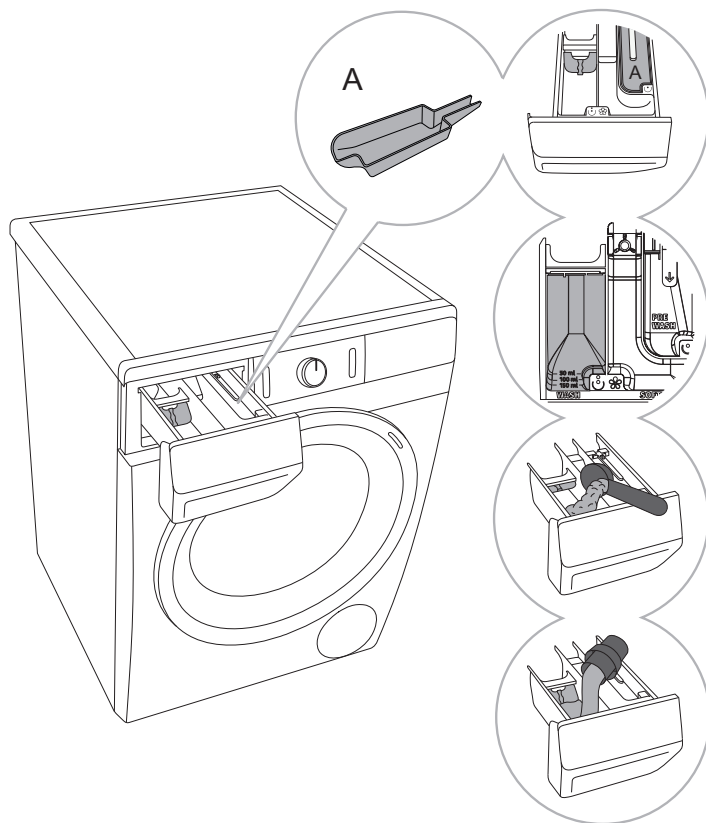
Při používání hustých prostředků pro péči o prádlo doporučujeme nejdříve je rozpustit ve vodě, aby neucpaly odtok z dávkovače pracího prostředku.

Tekuté prací prostředky jsou určeny pro prací programy bez cyklu předpírky.

Při vyšších rychlostech odstředění zůstane v prádle méně zbytkové vlhkosti. V důsledku toho pak bude sušení v bubnové sušičce ekonomičtější a rychlejší.

Tvrdost vody	Úrovně tvrdosti			
	°dH (°N)	m mol/l	°fH (°F)	p.p.m.
1 - měkká	< 8,4	< 1,5	< 15	< 150
2 - normální	8,4–14	1,5–2,5	15–25	150–250
3 - tvrdá	> 14	> 2,5	> 25	> 250

☼ Informace o tvrdosti vody zjistíte u svého místního dodavatele vody nebo na úřadě.



1 S pračkou je dodávána přepážka, která umožňuje dát do přihrádky pro hlavní praní (☼) (levé přihrádky) tekutý prací prostředek. Vložka na dávkování dezinfekčního prostředku se nachází v přihrádce na předpírání (A). Lze ji vyjmout.

2 Ukazatel hladiny práškového a tekutého pracího prostředku.

3 Při použití práškového pracího prostředku musí být přepážka zvednutá.

4 Při použití tekutého pracího prostředku musí být přepážka spuštěná dolů.

Symbyly na přihrádkách dávkovače pracího prostředku

☼	předpírka
☼	hlavní praní
☼	aviváž
A	vložka na dávkování dezinfekčního prostředku

☞ Práškový prací prostředek doporučujeme dávat těsně před pracím cyklem. Pokud ho dáte dřív, zkontrolujte před jeho nasypáním, zda je přihrádka pro prášek v dávkovači zcela suchá: jinak může prací prášek před zahájením praní ztvrdnout.

☞ Aviváž nalijte do dávkovače do přihrádky se symbolem ☞. Dodržujte doporučení na obalu aviváže.

☞ Přihrádku na aviváž neplňte výš než ke značce max. (maximální stanovená hladina). Jinak bude aviváž přidána do prádla příliš brzy, což zhorší účinnost praní.

INFORMAČNÍ LIST

INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU dle nařízení EU 2019/2014

(v závislosti na modelu)

Název nebo ochranná známka dodavatele:					
Adresa dodavatele (°):					
Identifikační značka modelu:					
Obecné parametry výrobku:					
Parametr	Hodnota		Parametr	Hodnota	
Jmenovitá kapacita (°) (kg)	x,x		Rozměry v cm	Výška	x
				Šířka	x
				Hloubka	x
EEL _w (°)	x,x		Třída energetické účinnosti (°)	[A/B/C/D/E/F/G] (°)	
Index prací účinnosti (°)	x,xxx		Účinnost máchání (g/kg) (°)	x,x	
Spotřeba energie v kWh na cyklus, na základě programu eco 40-60. Skutečná spotřeba energie bude záviset na tom, jak je spotřebič používán.	x,xxx		Spotřeba vody v litrech na cyklus, na základě programu eco 40-60. Skutečná spotřeba vody bude záviset na tom, jak je spotřebič používán, a na tvrdosti vody.	x	
Maximální teplota uvnitř zpracovávaných textilních výrobků (°) (v °C)	Jmenovitá kapacita	x	Zbytkový obsah vlhkosti (°) (v %)	x,x	
	Polovina	x			
	Čtvrtina	x			
Otáčky při odstředování (°) (ot/min)	Jmenovitá kapacita	x	Třída účinnosti sušení odstředováním (°)	[A/B/C/D/E/F/G] (°)	
	Polovina	x			
	Čtvrtina	x			
Trvání programu (°) (h:min)	Jmenovitá kapacita	x:xx	Typ	[vestavná/ volně stojící]	
	Polovina	x:xx			
	Čtvrtina	x:xx			
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem ve fázi odstředování (°) (dB(A) re 1 pW)	x		Třída emisí hluku šířeného vzduchem (°) (fáze odstředování)	[A/B/C/D] (°)	
Vypnutý stav (W)	x,xx		Pohotovostní režim (W)	x,xx	

Odložený start (W) (v příslušných případech)	x,xx	Pohotovostní režim při připojení na síť (W) (v příslušných případech)	x,xx
Minimální doba trvání záruky nabízená dodavatelem (°):			
Tento výrobek byl navržen tak, aby během pracovního cyklu uvolňoval ionty stříbra		[ANO/NE]	

Další informace:

Odkaz na internetové stránky dodavatele, kde jsou uvedeny informace podle přílohy II části 9 nařízení Komise (EU) 2019/2023 ^(a) ^(b):

- ^(a) pro program eco 40-60.
- ^(b) změny těchto položek se nepovažují za relevantní pro účely čl. 4 odst. 4 nařízení (EU) 2017/1369.
- ^(c) jestliže databáze výrobků automaticky generuje konečný obsah této buňky, dodavatel tyto údaje nezadává.

POHOTOVOSTNÍ REŽIM

Pokud po zapnutí pračky (tlačítko (1) **ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF)**) nespustíte žádný program nebo nezvolíte žádné nastavení, displej se po pěti minutách vypne, aby se šetřila energie a přejde do pohotovostního režimu.

Displej se znovu aktivuje, pokud otočíte voličem programů (2) nebo stisknete tlačítko (1) **ZAPNOUT/VYPNOUT (ON/OFF)**. Pokud do pěti minut po ukončení programu nic neuděláte, displej se vypne, aby se šetřila energie.

P_o = vážený výkon, když je pračka vypnutá [W]	< 0,5
P_I = vážený výkon, když je pračka v pohotovostním režimu [W]	< 0,5
T_I = čas pohotovostního režimu [min]	5,00

LIKVIDACE

Obal je vyroben z ekologicky šetrných materiálů, které je možno recyklovat, zlikvidovat nebo zničit bez jakéhokoli ohrožení životního prostředí. Obalové materiály jsou pro tyto účely odpovídajícím způsobem označeny.



Symbol na výrobku nebo jeho obalu označuje, že výrobek nemá být likvidován jako běžný domácnostní odpad. Odveďte výrobek do autorizované sběrný odpadního elektrického a elektronického zařízení ke zpracování.

Při **likvidaci** pračky po skončení její životnosti odstraňte všechny elektrické šňůry a zničte zámek na dveřích a vypínač, aby se dveře nedaly zamknout nebo zablokovat (bezpečnost dětí).

Správná **likvidace** výrobku pomůže zabránit vzniku nepříznivých účinků na životní prostředí a zdraví osob, k nimž by mohlo dojít v případě nesprávné likvidace výrobku. Podrobné informace o likvidaci a zpracování výrobku vám na požádání poskytne příslušný místní orgán, který má na starost zacházení s odpadem, váš poskytovatel služeb likvidace odpadu nebo obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Vyhrazujeme si právo na případné změny a chyby v návodu k použití.

